

## TEMAS DEL DIA

### Obras de Arte y Socialismo. "El Debate" siempre unitarista

El señor Bujeda, Presidente de la Comisión que fué constituida para entender respecto de los bienes del antiguo patrimonio de la Corona ha dado, para la "Hoja Oficial" del último lunes, una información acerca de la Ley, recién aprobada, sobre aquellos bienes. De ella entresaco estas afirmaciones:

"El antiguo Palacio Real será destinado a museo. Allí podrán reunirse todos los objetos valiosos y de acuerdo histórico propiedad del Patrimonio que hoy están diseminados por otros palacios. Suman una fortuna fabulosa... una pequeña mesita que ahora está en la Casa del Labrador está valorada en tres o cuatro millones de pesetas... El Palacio del Pardo encierra una colección de 414 tapices, la más valiosa del mundo. Podría valorarse en quinientos, en mil millones; no sé..."

Sin duda el señor Bujeda, el Excelentísimo señor Bujeda, Presidente de la susodicha Comisión y de otras, amén de Director General de Propiedades, ha incurrido en hiperbolismo. O en hiperpatriotismo. Las colecciones de objetos artístico-arqueológicos, aunque formadas por la Monarquía, son, para él, como el suelo, las minas, la literatura y hasta las mujeres de España, según suele decirse, lo mejor del mundo. Habría que ver si en el Hotel Drouot, Bolsa máxima de la chamarillería universal, habría comprador, por tres o cuatro millones para la mesita del Labrador y que diera cientos de millones por los tapices del Pardo, aunque esos millones fueran de miserables y enfermas pesetas. Como cualquier viejo y arruinado hidalgo castellano poseedor de arcabuzos chirimbolos el novísimo Régimen, por boca del señor Bujeda, ha ponderado excesivamente su valor. Y el exceso es mucho mayor por darse en boca del camarada Bujeda. Porque el Excelentísimo señor Bujeda es socialista, o sea marxista, o colectivista. Hombre que ha cooperado a la tendencia socializante de la Constitución y que espera ver esa tendencia progresar hasta su realización y consumación en España y en el universo Mundo. Pues no sería, si no, buen marxista. Y si los ideales y las esperanzas del señor Bujeda alcanzan logro... ¿qué valdrán todas esas cosas ni por artísticas ni por ancestrales? Acaso, si me leyerá, el señor Bujeda se indignaría. Pareceríale ofensiva la imputación de aspirar a un régimen en que fuera imposible eslimar los valores del arte y de la arqueología. Y es que el señor Bujeda, como muchos espíritus cultos adscritos al Socialismo, no se da cuenta de las perspectivas marxistas. Dicho sea con perdón de Marx que quizás no previó ni deseó las consecuencias fatales de sus premisas materialistas.

Ha reaparecido "El Debate". Con gran satisfacción nuestra como católicos y como periodistas que estimamos la honrada libertad de la profesión. En su editorial primero después de la suspensión padecida reafirmó sus posiciones. Y no más tarde que en el número siguiente, en el que leímos ayer, vimos confirmada la realidad de esa persistencia. Persistencia estrictamente integral: quiero decir que en todo lo que el gran periódico católico español venía sustentando. En lo bueno... y en lo malo también. De esto

último, de lo malo, malo intrínsecamente y malo para él, ha dado, en efecto, prueba al referirse al Estatuto Catalán. Se reclama, en él, por los catalanes un régimen fiscal no más amplio del que mínimamente pedimos los vascos, ni, siquiera, sustancialmente, distinto del ya establecido en los convenios y conciertos de Navarra, Alava, Guipúzcoa y Vizcaya, y "El Debate", coreando a Miguel Maura y al viejo liberalismo centralista, anuncia que lo combatirá. Parece increíble que un periódico que ha sabido modernizarse y flexibilizarse ante problemas político-religiosos, apartándose del cerrilismo absurdo de las maneras integristas, arrojando los anatemas de "El Siglo Futuro" permanezca adherido al unitarismo absurdo que aprendieron de los revolucionarios centralistas franceses los menguados legisladores de la España diecinuevecentista. Nos hiera, sí, esa persistencia de "El Debate" en una de sus malas doctrinas que sólo un canovismo trasnochado puede explicar. Nos hiera y lo lamentamos por él. Quisiéramos ver al "órgano nacional de los católicos españoles" más comprensivo de los derechos forales que a los católicos catalanes y a los católicos vascos ha negado el izquierdismo español fernandino, isabelino y alfonsino.

Jesús ETAYO.

## IRLANDA E INGLATERRA

### Tensión entre ambas. Los irlandeses celebran el aniversario de las ejecuciones de la Pascua del 1916

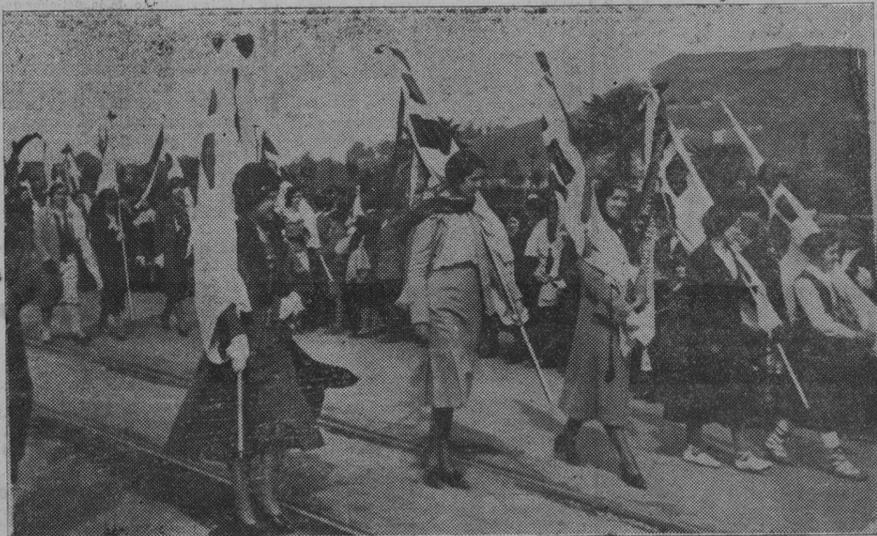
DUBLÍN. — Con gran solemnidad y enorme entusiasmo ha tenido lugar el pasado domingo la conmemoración de la Pascua de 1916, fecha memorable en los fastos de las luchas nacionalistas de Irlanda por haber sido ejecutados los patriotas que, bajo la conducta de Sir Roger Casement y otros, se alzaron contra Inglaterra.

En la capital se ha desarrollado un desfile imponente en el que figuraban 5.000 soldados republicanos que han formado en la Plaza de San Esteban.

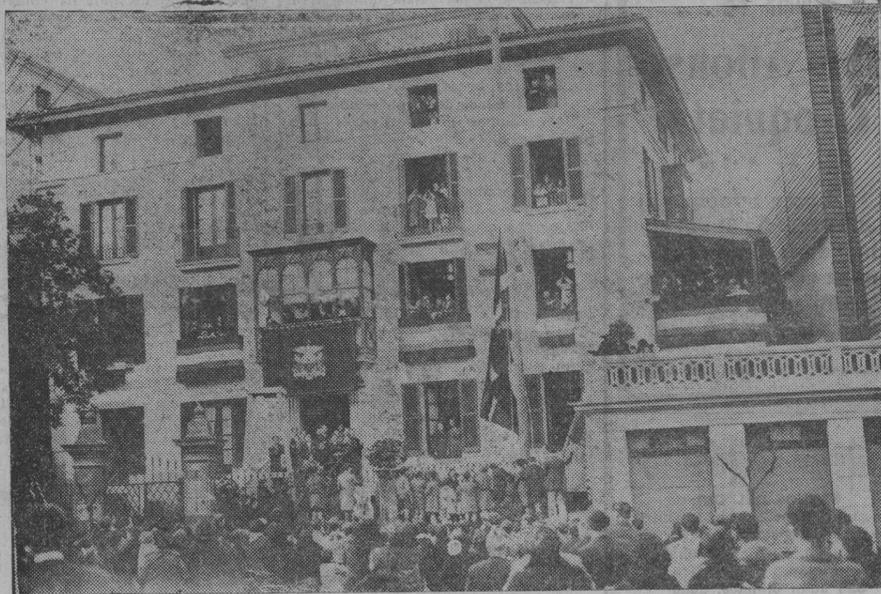
La antichedumbre, luego de llegar al cementerio de Glasnevin, en donde reposan los restos mortales de los patriotas irlandeses, ha escuchado con gran emoción la lectura del documento de la proclamación de la República irlandesa. Después se han pronunciado patrióticos discursos sobre las tumbas de los nacionalistas ejecutados en aquella fecha, entre los que ha llamado la atención el de M. Monica Twomey, uno de los principales jefes del ejército irlandés, el cual ha dicho que el pueblo irlandés está decidido del todo a sacudir el yugo inglés a fin de asegurar su independencia soberana.

Ha dicho que el ejército irlandés no se disolverá mientras Irlanda se vea amenazada por el imperalismo inglés y que el tratado de 1921 no tiene valor porque fué obtenido por la fuerza. Vamos ahora a unirnos —ha terminado— y si llega el caso responderemos con la fuerza hasta obtener nuestra libertad.

## DE LA MANIFESTACION DE BILBAO



Uno de los momentos más emocionantes de la manifestación, lo constituyó el desfile de las "emakumes" con sus banderas. Fundidas en la gran fraternidad vasca, discurren estas bellas neskatillas que no tienen más que una denominación: "Emakumes" (Foto Gil del Espinar).



Casa donde nació y vivió el fundador del Nacionalismo Vasco, Sabino de Arana-Goiri, convertida hoy en Museo y en Oficinas Generales de la Organización Nacionalista. La fotografía representa el momento de izarse la bandera antes de descubrirse la placa conmemorativa de las Bodas de Oro del Nacionalismo. (Foto Gil del Espinar).

## EL DIA DE LA PATRIA

### Comentarios de los periódicos de la región

#### "EL PUEBLO VASCO", DE BILBAO

Dedicado al acto una reseña de tres cuartos de columna y refiriéndose al concurso de gente dice:

"A las diez y media se organizó en la Avenida de Sabino Arana el desfile de nacionalistas... La amplia vía parecía un verdadero enjambre humano... En la comitiva figuraban muchos miles de personas y el desfile que resultó muy vistoso y brillante, se celebró en medio de un orden absoluto."

#### "LA GACETA DEL NORTE", DE BILBAO

"Dice con titulares visibles: "Todos los actos se celebraron con el mayor entusiasmo y dentro del orden más perfecto". "Se calcula que tomaron parte en la manifestación no menos de 50.000 almas."

Y en un artículo de prólogo, muy interesante por cierto, destaca ciertas notas de relieve y dice:

"Fue modelo de organización. Ejemplo de seriedad. Exponente admirable de disciplina en las masas y de alteza en el propósito de los organizadores."

#### "EL DIA", DE SAN SEBASTIAN

Titulares: "Concurrencia y orden sorprendentes en los actos nacionalistas del domingo en Bilbao". "Se hacen pasar de 100.000 las personas que intervinieron y presenciaron el gran desfile."

#### "LA CONSTANCIA", DE SAN SEBASTIAN

Titulares: "Con mucho orden y corrección se celebraron las bodas de oro del Nacionalismo Vasco".

Y en el texto dice que al desfile que duró tres horas, asistieron miles de nacionalistas."

#### "LA TARDE", DE BILBAO

"Es imposible calcular el número de participantes pero, a juicio de personas acostumbradas a ubicar masas,

la manifestación cuyo desfile duró tres horas estaba integrada por una sesenta mil personas de ambos sexos."

#### DE "LA TARDE", DE BILBAO

"Contemplando el gran desfile que duró tres horas, demostración de la fiesta nacionalista, con más de sesenta mil afiliados, hasta los adversarios tuvieron que reconocer lealmente las dos cosas; la fuerza del Partido Nacionalista Vasco distribuida de uno a otro confín de la provincia y la obediencia a cuantos órdenes emanaron de las autoridades."

#### "EL NOTICIERO BILBAINO", DE BILBAO

"Fue una lucida manifestación en la que formaron miles de almas, sin que hubiera que lamentar el menor incidente."

#### "EL PUEBLO VASCO", DE SAN SEBASTIAN

Titulares: "60.000 nacionalistas se manifestaron con orden y entusiasmo". "Fue una jornada ejemplar, en la que no se registró el más leve incidente, resultando inútiles todas las precauciones policíacas y militares."

#### DE LOS PERIODICOS LOCALES. "EL PENSAMIENTO NAVARRO"

Da su correspondiente de Vizcaya una cifra de asistentes de 60.000 a 70.000 almas.

#### "LA TRADICION NAVARRA"

También el correspondiente le telefona que han asistido unas 60.000 personas.

Y si aún nos salimos de casa, hallamos, por ejemplo, que "El Sol", de Madrid, habla de 60.000 asistentes y "El Debate" estima nada exagerada la cifra de 50.000.

Buceando por la prensa francesa, vemos también que se habla de 60.000 nacionalistas vascos reunidos en Bilbao y aún encontramos que dedican a esta "gran concentración de las fuerzas nacionalistas vascas" como la califica "La Petite Gironda, de Burdeos, más información y desde luego más líneas que el "Noticiero de San Sebastián" o "Diario de Navarra".

Pero "Diario de Navarra", periódico de gran prestigio informativo y de una irreprochable seriedad informativa nos sirve no más que la información del "Noticiero del Lunes", con menoscabo de algo que es más que una línea. Es lugar de las consabidas 60.000 personas que dan estas referencias de prensa y el propio "Noticiero de San Sebastián" "Diario de Navarra", presa de una fuga súbita, achaca frecuentemente a los hechos cosas nacionalistas, se como el 6 del "Noticiero" y la indignación un poco laboriosa por cierto le hace esperar un pequeño artículo en forma de 2. Así la cosa queda en 20.000 aunque todos los periódicos del mundo hablan de 60.000 o de un millón. En todo caso la insolencia diabólica o la insolencia informativa no reza con "Diario". No es más que un pequeño acceso biliar que le ha producido la formidable jornada nacionalista y ese "párrafo" tan molesto de los 60.000 nacionalistas desfilando por las calles de Bilbao...

## Bodas de oro

Reproducimos de "El Heraldó Alavés", órgano oficial de la Comunità Tradicionalista en Alava, el siguiente interesantísimo editorial dedicado a las Bodas de Oro del Nacionalismo.

Dice así:

El Partido Nacionalista Vasco celebra estos días las Bodas de Oro de su fundación.

Un dulce deber de cortesía nos impulsa a felicitarle efusivamente con este motivo.

Nosotros — Tradicionalistas vascos — no podemos dejar de reconocer en el Partido Nacionalista un historial brillante que le ha hecho, durante estos cincuenta años, altamente benemérito de nuestra Religión y de las tradiciones de nuestro País.

Por ello, como católicos y como Tradicionalistas vascos, nos congratulamos con el Partido Nacionalista en esta fecha, para él tan cara y tan gloriosa.

Una nota simpática y aleccionadora. Los dirigentes del Nacionalismo Vasco han publicado un manifiesto lleno de cordialidad para todos los habitantes de nuestro País.

"En este día de paz y de alegría para nosotros — dice el manifiesto — no recordaremos ni un instante ofensas y rencores pasados."

Así debía ser y así será por nuestra parte, no sólo en este día de fiesta nacionalista, sino en todos los días de nuestra vida política; y muy especialmente en estos aciagos días en que la lucha, una espiritual y terrible "guerra santa", reclama la acción reunida y hermanada de los dos grandes ejércitos católicos: el Nacionalista y el Tradicionalista.

Conocemos perfectamente, constantemente y detalladamente las inscripciones de nuestros jefes políticos; y aseguramos, sin temor a ser desautorizados, que no cumplen esas inscripciones, los tradicionalistas que siembran la discordia entre nuestro Partido y el Partido Nacionalista Vasco.

Así mismo creemos conocer e interpretar rectamente las inscripciones de los dirigentes nacionalistas. Con algunos de ellos — los Diputados a Cortes — hemos convivido en las horas amargas y gloriosas de la epopeya Vasco-Navarra. Sabemos cómo piensan con respecto al Partido Tradicionalista y conocemos su fraternal ansia de acercamiento y colaboración.

Aunque la palabra es dura, no vacilamos en llamar traidores a los que en estos difíciles momentos se dedican a enciñar las íntimas relaciones que deben existir entre los dos Partidos.

Traidores a sus autoridades políticas respectivas que recomiendan y ordenan el respeto y el amor mutuo; traidores al País Vasco que no puede sostener la presente lucha con sus fuerzas divididas; y traidores sobre todo a Dios — que es el lema principal de ambos Partidos — y que manda el amor entre todos los hombres, pero muy especialmente el amor entre los que nos gloriamos de ser sus discípulos.

Al repetir nuestra fraternal felicitación al Partido Nacionalista Vasco, le rogamos que eche en olvido eterno las ofensas que le hayan podido inferir algunos correligionarios nuestros. A nuestros correligionarios les pedimos que olviden también para siem-

## El viaje del Orfeón a Madrid

Con respecto a la excursión artística de nuestra laureada Sociedad Coral para tomar parte en las fiestas conmemorativas del advenimiento de la República, que se celebrarán en Madrid en el mes de abril próximo, queremos comunicar a nuestros lectores que el sábado pasado el Ministro de Obras Públicas llamó al teléfono al maestro Múgica para manifestarle sus deseos de que sería con gusto la actuación en dichas fiestas del Orfeón Pamplonés.

Ante esta invitación del señor Prieto, hecha con reiteración a don Remigio Múgica, el domingo se reunió la Junta Directiva de nuestra Coral, acordando aceptar el ofrecimiento. Y siendo propósito del Ministerio de Obras Públicas que intervengan conjuntamente las masas corales de San Sebastián, de Bilbao y de Pamplona. Ayer se trasladaron a la capital de Guipúzcoa el presidente del Orfeón Pamplonés don Mariano Arzueaga y el director señor Múgica, entrevistándose en los locales del Donostiarra con representantes de las otras dos entidades hermanas, y después de un cordialísimo cambio de impresiones, se trató ampliamente sobre la forma en que habrán de actuar los tres orfeones, conviniendo y concretando todo lo relacionado con los programas que deberán ejecutarse.

Tres sociedades marcharán a Madrid en tren especial, uniéndose los navarros con los guipuzcoanos en Alasua, y con los bilbaínos en Mirandia, entrando juntos en la capital de España en medio de un magno recibimiento.

Ayer comenzaron en nuestro Orfeón los ensayos de las obras que deberán interpretarse, y de ellas y de otros detalles relacionados con este viaje tendremos al corriente a nuestros lectores.

## Sesión de la Junta de la Casa Misericordia

A la hora de costumbre se celebró la sesión ordinaria de la Junta de la Santa Casa Misericordia, presidida por don Salvador Garisoain, vocal.

Fue leído el acta de la sesión anterior, que fué aprobada, así como las cuentas ordinarias, que también fueron aprobadas.

Solicitaron el ingreso en el Asilo tres adultos, concediéndose el ingreso a uno, y provisionalmente a dos; y se autorizó la salida de un menor.

El resultado de las mesas peñoradas en la Semana Santa fue de 1.049 pesetas, siendo de 471.95 pesetas más que las recaudadas el pasado año, en favor de la Casa Misericordia.

Se leyó una instancia de don Jesús Díaz para organizar un espectáculo taurino el día 14 de Abril, espectáculo que será a base de una novillada picada en la tarde del mencionado día, y se acordó formalizar el arriendo en la forma acostumbrada.

También se acuerda arrendar la Plaza para el día 10 de Abril a don Agustín Aparicio.

Se estudiaron algunas solicitudes relacionadas con la organización de las corridas de San Fermín.

Se fijó con carácter general la cantidad que ha de exigirse por el alquiler de la Plaza para actos públicos.

Se tomaron acuerdos interesantes relacionados con la vida de dos asilados.

Se levantó la sesión a las nueve.

## LEA USTED "La Voz" de Navarra

pre las ofensas que nos hayan podido hacer algunos nacionalistas.

Y ambos Partidos, estrechamente unidos en el amor a Dios y al País Vasco, preparémonos para luchar y vencer juntos en los gloriosos combates que se avecinan.

(De "El Heraldó Alavés").

En realidad, como lo podrá observar el lector, el precedente artículo, no necesita comentarios.

La nobleza y elevación de pensamientos que lo inspiran son tales, que no queda más recurso que felicitarle sincera y cordialmente, y felicitarnos también todos cuantos aspiramos vehementemente a la reivindicación de la personalidad de nuestro pueblo con todos los derechos inherentes a la misma, de que el órgano oficial de sector de tanta consideración en el país como el Tradicionalista alavés, se exprese en términos tan explícitos y saturados de sentimientos y aspiraciones tan generosas.

Nosotros creemos, debemos creer, que las nobles palabras de "El Heraldó Alavés" han de encontrar un grato eco en el sector Tradicionalista, tanto navarro, como guipuzcoano y vizcaíno, y que han de ser recibidas por el Nacionalismo Vasco con íntima y agradecida emoción.

El Nacionalismo Vasco, seguramente sabrá responder a una actitud tan noble con otra no menos noble y cordial.

# Ecós de sociedad

## VIAJES

—De Madrid, el profesor del la Normal don José María Navaz.  
—A Zaragoza, don César M. Guardamino, con su bella esposa doña María Jesús Malsonová.  
—A Madrid, don Camelo Isturiz.  
—De Zaragoza, don Félix Amorena, don Jesús Díaz y don Gudo María Manu.  
—De Tudela a Azcoitia, don Joaquín Focadado.

## Dr. Pedro Moreno

del Consultorio Municipal de niños. Rayos ultravioleta, electro-medicina.  
RAYOS X  
Roncesvalles, 4, primero  
Teléfono 1022  
Consulta de 2 a 1 y de 4 a 6

—De San Sebastián a Elizondo, don José Javier Iturría y don José María Ballester.  
—De Madrid, el R. P. Orzanco, Director nacional de la Asociación de la Medicina Milagrosa.  
—De Alsasua, el Dr. don Blas Goñi.  
—A Murdara (Vizcaya), don Fernando Reclusa.  
—A Ondárroa, don Maximino Armentariz.  
—A Jaurrieta, la señorita Pilar Zabalza.  
—De Bilbao y de paso para su casa de Ariz, don José Azedoate.

## J. A. Sagüés Irujo

ODONTOLOGO  
Rayos X  
Sarriena, 20, 1.º Tel. 1448

## NUEVO SACERDOTE

A las diez y media de la mañana de ayer, tuvo lugar en la capilla de las RR. MM. Teresianas, el conmovedor acto de cantar por vez primera la santa Misa, el nuevo sacerdote mejicano don Andrés Saldaña, alumno del Seminario de Pamplona.  
Reciban el nuevo sacerdote nuestra más sincera felicitación, y el deseo de que ejerza durante muchos años su sagrado ministerio.

## MADERAS

De pino de Roncal y entarimados  
ANTONIO ERICE

## CAPITULO DE BODAS

El domingo fué pedida la mano de la bella señorita Matilde Hualde, para el joven don Eugenio Villa.  
La boda ha quedado fijada para el 14 de Abril.  
Reciban los futuros esposos nuestra enhorabuena.

## DESPEDIDA DE SOLTERA

Ayer por la tarde, se despidió de su vida de soltera, la distinguida señorita, bella nekatxa saldistarra, Josefa de Elzekolena, que el día 2 del mes próximo contraerá matrimonio con el diligente empleado del Banco Español de Crédito y buen esquelzale, don Santos de Elzeverría.  
Con tal motivo, reunió a sus distinguidas amistades en un hotel de la localidad, donde fueron obsequiadas con un selecto lunch, a continuación del cual se "hizo" música. Se organizó un animado baile, en el que se dió una nota de color muy simpática, cual es la cooperación en el mismo, de la ya veterana y consumada banda de clarinetas del Mendigoizale Elizakotarra, que fué acogida por los reunidos cariñosamente.

Entre las bellas etxeko-andreak y nekatillas, se encontraban las señoras de Elzeberría (don Teodoro) y Toni, Euzelgui de Ezeleta; señoritas de Gluck, Jassone de Errazkin, Dorota y Anita de Goñi, Sorbe de Beloki, Katalin de Elzekolena, Miren de Txo-karro, Dunise de Pabotlet, Jonetxu de Zia, A. de Solés, Imande de Ezeleta, Inese de Elzeberría y T. de Teletxea.

El sexto feo estaba representado por los señores de Elzeberría (T. y S.), Ezeleta, Astre, Luis María de Pérez, Justo de Idoate, Patxi de Urmeneta, Astiz, Aranzadi, Goñi, E. de Odériz, Patxi de Arrarás, Frutos Iar Koldobika, Erreparaz, Karnele de Olazarán y Knisparr de Etkumberri.

## BODAS

El domingo último contrajeron enlace matrimonial, ante el altar de la Virgen del Pilar, el joven y competente delinante de casa "Erroz y San Martín", don Eusebio Ferras, con la bella señorita María Ester Goiena.  
Fueron apadrinados por Nieves Pozas y por don Jesús Gabiria.  
Después del acto religioso la feliz pareja obsequió a sus invitados con un lunch en el Bar Irañeta.  
Los nuevos esposos salieron en viaje de bodas para recorrer Madrid, Barcelona y otras poblaciones.

## ENFERMOS

Se encuentra gravemente enfermo, el funcionario municipal don Fermín Ezourra.  
Celebraremos su pronto y total resquecimiento.

## Carlos Juaristi

Enfermedades del estómago, intestinos e hígado.  
Médico de la Clínica de San Miguel y del Hospital Provincial.  
Avenida de Carlos III, 7, primero, izquierda. Teléfono 2357

## Dr. Carretero

Del Hospital de San Juan de Dios de Madrid. Enfermedades de la Piel y Secretas. Rayos Ultra Violeta. De once a una y de cinco a siete.  
San Antón, 66, primero, derecha

## Dr. J. Ezquieta Arre

Enfermedades del corazón y pulmones  
RAYOS X  
Carlos III, 14, 1.º Pamplona

## Dr. Carretero

Del Hospital de San Juan de Dios de Madrid. Enfermedades de la Piel y Secretas. Rayos Ultra Violeta. De once a una y de cinco a siete.  
San Antón, 66, primero, derecha

## Dr. Carretero

Del Hospital de San Juan de Dios de Madrid. Enfermedades de la Piel y Secretas. Rayos Ultra Violeta. De once a una y de cinco a siete.  
San Antón, 66, primero, derecha

# VIDA LOCAL

## DE LA DIPUTACION

**Visitas**  
Ayer visitaron al Vicepresidente de la Diputación señor Salinas:

El alcalde de Mues, para hablarle de problemas municipales; el abogado señor Astiz y el periodista donostiarra señor Arrabal; los doctores Lite y Alcalde, Directores del Hospital de Barañán y de la Casa de Maternidad en relación con exigencias de estos establecimientos benéficos.

## El traslado de un enfermo

Hace algunos días — dijo el señor Salinas — llegó a la estación del Norte para ser hospitalizado, un enfermo de cierto pueblo de la montaña de Navarra acompañado por el practicante titular. Ya en Pamplona hubo algunas dificultades para su conducción desde la estación al Hospital y esto ha motivado amarga queja del Ayuntamiento de procedencia por no haber encontrado facilidades para ser trasladado. Desde luego el Ayuntamiento es muy sincero en su lamentación, pero hubiera sido mejor que no desoñciera cuando la Diputación ha hecho para que el traslado de enfermos se efectúe en las más humanas condiciones, no sólo desde la estación de la capital, sino desde el mismo domicilio hasta el establecimiento benéfico o clínica en que el enfermo quiera ingresar. Porque por desconocer el servicio que prestan las ambulancias sanitarias del Instituto de higiene, dado a conocer recientemente en el "Boletín Oficial" (lo que revela una ignorancia inexcusable), ha embaulado a ese enfermo en un furgón del tren y lo ha expuesto a mil contingencias, peligros y molestias innecesarias, habiendo bastado un simple aviso telefónico para que el traslado hubiera podido efectuarse rápida y confortablemente, asistido el enfermo por personal apto, en una ambulancia sanitaria. Con la particularidad además, muy digna de hacerse notar, de que el traslado en la ambulancia hubiera sido menos oneroso a fondos municipales que el efectuado por ferrocarril como con números ha demostrado a los que le expusieron la queja.

Y como esto afecta al interés general, quiero hacerlo público, una vez más, para contribuir a que nadie ignore que el traslado de enfermos puede hacerse en las mejores condiciones de rapidez, comodidad y economía por la ambulancia sanitaria; con lo que la Diputación, como es natural, no persigue un lucro sino el afán de dotar a Navarra de un servicio totalmente necesario.

Señora: Escuche un consejo, lleno de buena intención para encerar SUELOS y MUEBLES use Encáustico ALIRON

## Escuela Oficial Militar de Pamplona

Para conocimiento de los interesados se hace saber que el día primero de Abril próximo dará principio en la misma el primer curso del año actual para la adquisición de la instrucción preliminar que establece la vigente Ley de Reclutamiento a los mozos del reemplazo actual y agregados al mismo que se acogan a los beneficios del Capítulo XVII (Cuotas); la instrucción es completamente gratuita, sin que por ningún concepto tengan que abonar los alumnos cantidad alguna.

Para ingreso en la misma es preciso solicitar por instancia dirigida al señor teniente coronel director, (Oficinas de la Caja Recluta).

## EN JAVIER

El lunes, 28 de Marzo, celebró su primera misa en la Basílica del Castillo de Javier el nuevo presbítero don Gerardo Ibarra y Goñi, natural de Leizor (Navarra), asistido por sus tíos don Javier Ibarra, canónigo de Roncesvalles, y don Agapito, párroco de Espinal.

La Basílica del venerable Castillo se encontraba elegantemente iluminada y realizó la fiesta la coral de la villa de Javier, que ejecutó a la perfección la Misa de Pío X, contribuyendo a tan feliz éxito las armonías que supo armonizar a las voces el conmovedor organista de la Colegiata de Roncesvalles don Domingo Latrea.

El banquete a la numerosa concurrencia, servido a la "dernier", estuvo a cargo de la Fogata de M. Estremad, de esta villa, por otro nombre "Hospedería de San Francisco Javier", que llevó su cometido a satisfacción de todos.

Nuestra enhorabuena; sobre todo a la madre del misacantano, doña Fernanda.

También hemos de recordar en estas crónicas las brillantes fiestas de Semana Santa, con sus procesiones desde la Parroquia a la Basílica del Santo, con los sermones parroquiales del Lavatorio, el mandato, las Siete Palabras y Domingo de Resurrección, todos ellos a cargo del distinguido orador y notable publicista el presbítero don Francisco Escalada.

Destacamos también la atención la representación de la Pasión según San Juan, a cargo de P. Gil, que hizo de Jesús Nazareno; A. Estremadi, de Simón y T. Gajal, de Cronista.  
(Sus vistosos trajes a lo oriental dieron gran realce a la ejecución e hicieron las delicias del placido auditorio.)

Si ha de omitirse aquí una excursión de franceses y otra de catalanes que acaban de venir a esta villa para rendir homenaje de gratitud a nuestro gran apóstol.

El jueves, 7 del próximo Abril, cumple sus años el célebre Tannalargo y Arciel del Oriente San Francisco Javier; ya que nació en esa fecha del año 1506.

Con este motivo se rumorea que los admiradores de este gran navarro pien-

san pasar en ese por la villa de Javier y dejar tarjeta como señal de admiración y recuerdo indeleble.

JOSE MARIA RADA, Parroco de Javier y Rector de la Basílica del Santo Apóstol.

28 Marzo 1932.

Representante: JUAN ILUNDAIN, Marvas de Tolosa, 19—Pamplona

Carbones Gastaminza  
Esta casa suministra siempre los mejores carbones que existen por el mercado.  
Almacenes y despacho: Avenida de Carlos III, 18 bis  
Teléfono 2361

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

# Noticias y sucesos

## DENENCIAS

A la omisión de Vigilancia fueron denunciados:  
Dos individuos por reventa, saliendo uno de ellos con una pequeña contusión en la nariz, que le fué curada en la Casa de Socorro.  
Dos por insultos y amenazas.

Ante el señor Alcalde fueron denunciados:  
Dos por dejar los coches abandonados en la Plaza de la República durante la hora de paseo; y  
Siete muchachos por jugar a los prohibidos en el Barrio de la Rochapea.

EN LA CASA DE SOCORRO  
En este centro benéfico fueron asistidos ayer:  
Juanita Tirapu, de ocho años, de heridas leves.  
Rosario Ciga, de 7 años, de una lesión leve.

ACCIDENTE DE AUTOMOVIL  
En el kilómetro 48 de la carretera general, hubo de detenerse un camión de la matrícula de Logroño, conducido por el chófer José Osacar.

Con el fin de reparar una avería colocó dos gatos para levantar el vehículo. Cuando estaba practicando la operación se corrió el camión y el chófer fué arrojado contra un perfil, siendo aplastado por el vehículo.  
El infortunado chófer resultó muerto.

ATROPELLADAS POR UN AUTOMOVIL  
Ayer al mediodía, cuando los escolares salían de las Escuelas de San Francisco, un automóvil taxímetro de la matrícula de Pamplona, arrolló a dos niñas, que fueron asistidas en la Casa de Socorro.  
Afortunadamente las lesiones son leves.

Nacimientos:  
María Gloria Valeria Guerdendián Igoa.  
Defunciones:  
Epifanio Pérez, de 54 años, de Santo Domingo (Cuba); Calderería, 3, tercero.  
Arturo Magaña, de 78 años, de Larraga; Hospital.

## NUESTROS ANHELOS

### La Universidad Vasca

Es un deseo hondamente sentido por el pueblo vasco: Su Universidad. Por conseguirnos hemos laborado en todas las épocas de la historia y siempre tropezamos con la negativa de los Gobiernos y con la campaña en contra que realizaban otras poblaciones españolas que nutren sus universidades con escolares vascos. La Universidad Vasca menudaría su vida universitaria y sin otro argumento que el económico, confundiendo el problema universitario con el de casas de patrono, se ha privado al País más progresivo de la península y de mayor porcentaje escolar de medio propio de cultura.

El País Vasco ha tenido tres Universidades, la de Irache, la de Vitoria y la de Oñate. Esta última la más floreciente y duradera nació el año 1542 siendo fundada por don Rodrigo Mercado de Zuazola, Obispo vasco que quiso retirar al Cardenal Cisneros fundador de la de Alcalá. Era sostenida por la villa de Oñate con rentas propias y en ella se cursaban las mismas disciplinas científicas que en las demás Universidades de la península.

Terminó el momento en que se iba a dar para subsistir, mayores recursos, y la Universidad recayó en las Disposiciones de Navarra, Alava, y Vizcaya, no encontrando el apoyo necesario y la Universidad de Oñate tuvo que cerrarse.

Las Cortes de Tudela acordaron la creación de la Universidad en Estella y la idea fué amparada por el Virrey don Alvaro Fernández de Córdoba y la ciudad de Estella ofreció 10.000 ducados para la obra que había de inaugurarse.

Se fundó en el año 1505 la Universidad de Irache, protegida de Felipe IV, que aumentó sus cátedras. Confería la Universidad de Irache grados mayores y llegó a tener imprenta propia.

Acogiéndose al decreto del Ministerio de Instrucción pública sobre libertad de Enseñanza fué fundada en 1868 la Universidad de Vitoria de la que su primer Rector el insigne Moraza. En 1871 se suprimió la Facultad de Ciencias y se creó la de Notariado. El levantamiento carlista, y la proclamación de la República del 73 fueron causa de que la Universidad de Vitoria se cerrara pues sus cátedras fueron obligados a inscribirse en las milicias nacionales y al no acceder terminó la Universidad.

Revivió poco después la Universidad de Vitoria, pero solo por breve período. Otras dos instituciones vascas pueden considerarse como sustitutas de la Universidad. La Sociedad Vascongada de Amigos del País y su similar la de Tudela, que cultivaron las ciencias y las artes y contribuyeron al progreso de Vasconia.

El año 18 se fundó la Sociedad de Estudios Vascos que desde su nacimiento viene trabajando incansablemente para conseguir la Universidad Vasca y cuyo estudio completo lo realizó en los congresos de Oñate, Pamplona y Guernica.

La apatía de cultura del país vasco y las campañas por su Universidad han puesto de actualidad el problema de la Universidad Vasca. Los estudiantes vascos de Madrid, editaron el pasado diciembre sellos de propaganda, han solicitado la opinión sobre esta cuestión de las personalidades más destacadas en la cultura y la política del país vasco y a eminentes profesores españoles, opiniones que publica a diario la prensa vasca en latín, castellano y vascoense circular en las curias. Los vascos residentes en América, emplean profusamente estos sellos y realizan una activísima campaña para la conquista de su Universidad. Los estudiantes vascos de Lieja han lanzado un manifiesto en el mismo sentido.

En esta campaña pro Universidad Vasca se destaca primeramente la Agrupación de Cultura Vasca, entidad escolar que nació hace dos años y que puede ser considerada como la iniciadora del actual movimiento; es a Agrupación editó los sellos y realiza la encuesta a la están concurriendo las más relevantes figuras de la intelectualidad vasca.

Los vascos nos hemos unido en este anhelo de cultura y por encima de las tendencias políticas o sociales pedimos Universidad: la exigimos; ¿Pueden negárnosla?

P. M.

Podid en todas partes  
**Jabón Bilore**  
el mejor para el lavado de la ropa  
Depósito en Pamplona  
SRA. VIUDA DE IRUJO

Dr. J. LUCEA VILLAR  
Enfermedades de la sangre y secreciones internas (Diabetes, hiecio, obesidad, etc.)  
Análisis de sangre  
Medicina general  
AVENIDA CARLOS III, 18, 2.º  
Teléfono 1616

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

## LOS CURSILLOS DEL M.G. STERIO

### Un ruego al Tribunal y a los cursillistas

Seis meses llevamos ya desde que comenzaron los Cursos de selección profesional, sin contar con los que han transcurrido desde la fecha en que apareció en la "Gaceta" la reforma de ingreso en el escalafón, a base de los actuales Cursos—Decreto de 3 de Julio del pasado año—sin tener en cuenta la de convocatoria que apareció en el mes de Septiembre, y al parecer va para largo el día en que finalicen.

Nosotros, como parte interesada, quisieramos terminar, lo antes posible, y tal vez puedan hacernos de exigentes al pretender que el Ministerio de Instrucción Pública se ocupen solo de los tan repetidos, "cursillistas"; mas como dice el refrán: "Cada uno por su santo ruego".

El ideal sería, que una vez que hemos sufrido dos duras pruebas, una teórica y otra práctica y con las cuales hemos demostrado nuestra aptitud para recibir una escuela, que ésta se nos diera sin más examen; pero ya que en la convocatoria se indicaba que los cursillistas tendrían que pasar por la Universidad para adquirir conocimientos superiores, así como de ampliación pedagógica, tenemos que atender a lo que en aquella se expresa, y puesto que hemos de ir a la Universidad, por lo menos que se nos conceda el ir lo antes posible.

Un mes va a hacer desde de pocos días que terminamos el segundo ejercicio, y todavía no se sabe cuándo se va a efectuar el tercero; según uno se espera a que terminen las demás provincias que comprende el rectorado de Zaragoza y según los demás, a que finalicen en todo España, tanto de una forma como de otra va a ser muy largo.

No cabe duda de que si nos reunimos en Zaragoza los cursillistas aprobados de todas las provincias del rectorado, será imposible dar, las lecciones en un solo grupo, por lo que no habrá otro medio que dividirlos en sub-grupos, en idéntica forma a la que se hizo aquí en el primer ejercicio; y en ese caso, creo yo, que lo más acertado—personas de prestigio y miembros de varios tribunales de cursillistas dicen igual—sería que se hicieran tandas, en cuyo caso los primeros serían los que hubieran terminado ya. Y en nuestra situación se encuentran ya Huesca, que ha terminado también el segundo ejercicio y que espera, al igual que nosotros, el comienzo de la última parte del Curso.

Por lo expuesto, y para no ser demasiado extensos, abreviamos estos razonamientos para terminar pidiendo a los señores del Tribunal de Navarra que soliciten de la Superioridad la pronta realización del tercer ejercicio, y creemos que la justicia de nuestra petición hará que este ruego sea atendido por las personas que nos juzgaran.

Nosotros, por nuestra parte, también haremos igual petición, y a tal fin haremos otro ruego a nuestros compañeros, para que por telefonemas o telegramas, hagan idéntica súplica al Director general de primera enseñanza, pues si es verdad que se predica con el ejemplo, advertimos a todos que ya un grupo de los que estamos en la capital lo hemos hecho.

Orea pues al Tribunal que ese es el sentir unánime de todos los cursillistas aprobados y que esperan—por su mediación—el feliz resultado de la petición que formulan.

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

LIBRETS DE LA CAJA DE AHORROS AL 4 POR 100 DE INTERÉS

ANIS LAS CADENAS  
De primera calidad  
DEPOSITO EN PAMPLONA  
CONSTITUCION 12. TELÉFONO 224

MADRID  
BARCELONA  
PROVINCIAS  
MARRUECOS

# INFORMACION GENERAL

Informaciones  
de la Agencia  
MENCHETA

## Lerroux presidirá un Gobierno que no integrarán solamente radicales

**Satisfactorio balance del Banco de España.-Renovación del jurado mixto de peluquería de Pamplona.-El maestro Lassalle ha regresado de Ceuta a Madrid. Parece tardará mucho tiempo en poder reintegrarse a sus tareas.-Próximo término del castigo impuesto a treinta de los deportados en el "Buenos Aires".**  
**Consejo de Ministros de carácter administrativo.**

(Por teléfono)  
**DISPOSICIONES OFICIALES**  
Entre las disposiciones que hoy publica la "Gaceta" figuran las siguientes:  
Disponiendo se renueven las representaciones patronal y obrera del jurado mixto de Peluquería de Pamplona, el cual conservará igual jurisdicción y seguirá estando integrado por cinco vocales efectivos y cinco suplentes de cada representación. Se enumeran las entidades con derecho a nombrarlos.  
Anuncia que el cónsul de España en Bahía Blanca ha participado del fallecimiento de Ignacio Monreal, natural de Navarra.  
Anuncia un concurso para proveer una plaza de obrador de comercio en Estella.

En el "Diario Oficial del Ministerio de la Guerra" se publica una orden ascendiendo a teniente de la guardia civil, a don Manuel Serrero, de la comandancia de Navarra.  
**CONSEJO DE MINISTROS**  
A las diez y media de la mañana comenzaron a llegar los Ministros al Ministerio de la Guerra para celebrar Consejo.

El señor Albornoz dijo llevaba varias cosas de trámite.  
El señor Zulueta dijo que de no surgir algo extraordinario, el Consejo sería totalmente administrativo.  
Se le dijo que ayer publicó el "Diario Oficial de Roma" el convenio comercial entre España e Italia, y respondió:

También nosotros lo hemos publicado el sábado pasado, pues estos documentos suelen publicarse simultáneamente en ambos países.  
Los señores de los Ríos y Carner se limitaron a decir que llevaban diferentes asuntos de sus departamentos.  
AAl preguntárase al señor Casares sobre el contenido de la abultada cartera que portaba dijo que muchos asuntos de trámite.

En cuanto a la situación en Antequera manifestó el Ministro que era de tranquilidad, que se había restablecido por completo.  
Al Consejo no asistieron los señores Prieto y Giral por encontrarse en Levante acompañando al jefe del Estado.  
El Consejo comenzó a las once y cuarto.

A las dos de la tarde terminó la reunión ministerial.  
Ninguno de los Ministros hizo manifestaciones al ausentarse de Buenavista.

La nota oficiosa facilitada dice:  
**PRESIDENCIA:** Proyecto de reglamento para el Patronato de incautación de los bienes de la Compañía de Jesús.  
**JUSTICIA:** Decreto creando el Instituto de Estudios Penales en sustitución de la antigua Escuela de Criminología.  
**GUERRA:** Expediente de rescisión de un contrato de obras para el Hospital Militar de Sevilla.

**INSTRUCCION:** El Ministro leyó un proyecto de decreto modificando algunos artículos del reglamento sobre exposiciones de bellas artes, relativos a designación del jurado.  
Presentó proyectos de otros decretos; aceptando las dimisiones del conservador general del tesoro artístico, don Diego Anzures, y del vocal del Patronato del Museo del Traje, don Felipe Pi, nombrando vocal del Patronato de este Museo, a doña María Díaz Izquierdo, y otro que disuelve la Escuela Técnica de Melilla y crea el Instituto Nacional.

Se despachó un expediente admitiendo la derogación de la real orden de seis de febrero de 1926 acordando que se adjudicase a don José María Millas la cátedra de lengua hebrea de la Universidad de Barcelona y a don Maximiliano Alarcón de la de Madrid.  
**TRABAJO:** Decreto modificando la constitución de la Junta Consultiva de Seguros y creando el cuerpo de corredores jurados de seguros.  
Decreto dictando el reglamento general de Patronatos de Previsión Social.

**DOMINGO MARCHA A CARTAGENA**  
En automóvil ha ido a Cartagena el Ministro de Agricultura.  
Don Marcelino Domingo actuará como mantenedor en los Juegos Finales que se van a celebrar en dicha población, en los que serán entregados premios a don Félix Lorenzo como el periodista que más ha hecho por el advenimiento de la República, don Luis de Tapia como el poeta que más la exaltó y a la hija del finado capitán García Hernández como la española a la que más perjudicó el antiguo régimen en sus últimos tiempos.

**LA PREPARACION DEL DICTAMEN SOBRE EL ESTATUTO CATALAN**  
Hoy se reunió en una de las sesiones del Congreso la comisión de Estatutos.

A la salida dijo a los periodistas don Luis Bello, que habían cambiado impresiones respecto a la corrección de estilo en el dictamen sobre el estatuto catalán, sin haberse ocupado de la parte económica del proyecto.  
El señor Lluhi manifestó que mañana volverá a reunirse la comisión para examinar la parte financiera del proyecto.

El señor Rizo Villanova dijo que la mayoría de los vocales desconocen el dictamen de los técnicos económicos, lamentando no se les hubiera facilitado al mismo tiempo que a la Generalidad, y que se proponen solicitar se les conceda tiempo bastante para examinarlo minuciosamente.  
Añadió que parece que existe alguna prisa, pero que a su juicio, ellos no deben tenerla.

Dijo igualmente que parece no agrada mucho a los técnicos de Hacienda acudir a informar ante la comisión, por estimar que su única misión era la de emitir un informe de cifras, ya dado, y no referirse a cuestiones políticas.  
En cuanto a éstas, los vocales no pueden hacer sino ser eco de sus respectivas minorías.  
Terminó diciendo que los vocales de la comisión no conocen oficialmente los dictámenes, aunque hayan sido facilitados extractos anticipadamente.

**EL MAESTRO LASSALLE**  
Procedente de Ceuta ha llegado el maestro Lassalle, que estando en dicha plaza marroquí ha sufrido un ataque de hemiplejía.  
La dolencia afecta a la pierna y brazo del lado izquierdo, creyéndose que el notable director de orquesta tardará bastante tiempo en poder reanudar sus tareas profesionales.

**LA MINORIA SOCIALISTA DEL PARLAMENTO**  
La minoría socialista de las Cortes ha autorizado a don Trifón Gómez para que intervenga en la discusión del presupuesto de ingresos y respecto al impuesto de utilidades defendiendo los intereses de los funcionarios modestos y de los trabajadores.  
En reunión de la minoría fueron examinados hoy diversos aspectos del proyecto de reforma agraria.  
Acera de este asunto informará mañana ante la minoría don Fernando de los Ríos.

**SE CASA Y SE QUIERE MATAR**  
Vicenta Gómez Rocha, de veintidós años, recién casada, se ha arrojado hoy desde una ventana de su domicilio, en la calle de Toledo, siendo llevada en grave estado al Equipo Quirúrgico del Centro.  
**LA UNION AZAÑA-LERROUX. MANIFESTACIONES DEL JEFE RADICAL**  
En el Congreso un periodista preguntó al señor Lerroux qué había de decirlo en los rumores que vienen circulando sobre su aproximación política al señor Azaña, respondiendo que nada debiera extrañar ni esa ni ninguna otra aproximación que pueda redundar en provecho de la República.  
A igual pregunta ha contestado el señor Azaña diciendo que se trata de rumores de pasillos, y que los interrogados deben ser los que los propalan.  
Hoy ha hecho nuevas declaraciones políticas el señor Lerroux.  
Ha dicho que de llegar el momento de sustituir al actual Gobierno, el partido radical no iría al Poder solo, sino que buscaría la colaboración de otras fuerzas republicanas. La jefatura del Gobierno la ocuparía él.  
Respecto a la vida de las actuales Cortes ha reiterado que es difícil precisar el momento de su fin, pero que es evidente que en el cumplimiento de su primordial misión, se han desgastado, como se desgastan todos los organismos.  
No piensa en pronunciar por ahora ningún discurso político en el Parlamento, pero si fuera preciso y hubiese de tener como consecuencia la formación de un nuevo Gabinete lo pronunciaría, con objeto de que la opinión sepa qué problemas hay pendientes y no crea que los ha engendrado el partido radical.  
Según ha dicho nota la influencia de las grandes masas, que se identifican con él, creyendo puede darles la paz, tranquilidad y orden que desean; él hará cuanto pueda por defraudarles.  
Considera firme la consolidación de la República.  
El partido radical no ha perdido su posición centro, conservando el matiz izquierdista, y tiene una gran opinión que de acompañar y un gran arraigo en ella.

**LA CONSTRUCCION DE DOS BARCOS PETROLEROS**  
Una comisión de diputados gallegos y de Santander con una representación patronal de constructores navales ha visitado esta tarde al ministro de Hacienda para interesarle sea ratificada la construcción de dos buques petroleros, adjudicada en concurso abierto por la Campsa.

El ministro se resistió en principio, acobardado por prometer, que resolverá en vista del informe que le dé una comisión de técnicos ajenos a la Campsa.

**TERMINO DE TREINTA DEPORTACIONES**  
En el Congreso hablaron los periodistas esta tarde con el ministro de la Gobernación.  
Les dió cuenta de haberle informado por teléfono el señor Prieto del gran recibimiento hecho al Presidente en Murcia, donde antes de salir para Cartagena había asistido a la batalla de flores, celebrada con el concurso de las clases pudientes.

Después enteró el señor Casares a los reporteros de que en breve serán desembarcados en la Península treinta deportados de los que fueron llevados en el "Buenos Aires" y que estaban castigados a dos meses de deportación. Esta durará unos días más por hallarse actualmente el "Buenos Aires" en Villa Cisneros haciendo aguas.

**LA SITUACION EN ANTEQUERA**  
Antequera.—El aspecto de la población es normal.  
Ha llegado el teniente coronel de la guardia civil para informarse de los sucesos.  
Continúa la huelga, pero no la secundan los panaderos, ni el comercio, banca y oficinas, que si ayer lo hicieron fué por las coacciones que se ejercieron.  
Los detenidos son cuarenta, de los que quince han sido enviados a Málaga a disposición del gobernador por haberse distinguido como agresores de la guardia civil.  
Se cree que en el Cerro de la Cruz han culeado los huelguistas muchas armas.  
El herido grave Povedano se encuentra en el mismo estado de gravedad.

Se considera dominado el movimiento, que se estima ha sido comunista de sus directores. Los elementos de acción fueron principalmente muchachos de diez y ocho a veinticinco años.  
Los daños ocasionados en el convento de la Trinidad se calculan en unas quince mil pesetas. Muchos objetos de valor que había en el convento se encuentran depositados en el Ayuntamiento.  
Se acentúa la creencia de que para el movimiento de ayer llegaron a la población bastantes forasteros. La fuerza pública ha dado en su busca varias batidas.  
El abastecimiento de la población se hace normalmente.

**EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA EN MURCIA**  
Murcia.—El Presidente de la República con los ministros de Marina y Obras Públicas y demás personalidades de su séquito La inaugurado hoy las obras del pantano de Camarillas. En los pueblos del trayecto, especialmente en Cieza, el pueblo ovacionó al jefe del Estado.  
Esta tarde el Presidente ha presenciado la batalla de flores.

**LOS CONGRESISTAS DE CIRUGIA**  
Barcelona.—Los miembros del Congreso de Cirugía han salido para sus respectivas residencias.

**DENUNCIA EN UNA LINEA FERREA**  
Algeciras.—Los ferroviarios han denunciado al ministro de Obras Públicas el mal estado de la línea de Bobadilla a Algeciras.

**CONTRA UNA PROCESION**  
Granada.—En Huéscar salió la procesión de la Patrona, y al pasar el cortejo religioso frente al Centro Obrero Agrario fueron hechos desde éste y contra la sagrada imagen tres disparos de pistola. Se produjo gran confusión y resultó un tanquero herido.  
Ha sido clausurado el citado centro.

**EL SEÑOR ALCALA ZAMORA EN CARTAGENA.—HOMENAJE A LA REPUBLICA**  
Cartagena.—A las siete de la tarde llegó de Murcia el Presidente de la República, formando su coche en una gran caravana automovilista.  
El coche presidencial y los de su séquito pararon en la Plaza de España, donde estaban esperándole las autoridades y enorme gentío y comisiones de los pueblos con banderas.  
El alcalde dió la bienvenida al jefe del Estado en nombre de la ciudad.  
Al Presidente rindieron los honores de ordenanza fuerzas de artillería con bandera y música.  
En el trayecto desde la Plaza de España hasta la capitanía cubrían la carrera fuerzas de infantería.  
El público rompió las filas de los soldados e invadió las calles, haciendo que los automóviles del Presidente y su séquito marchasen muy lentamente. El señor Alcalá Zamora, puesto en pie en su coche, agradecía los saludos y aclamaciones de la multitud.  
En la puerta de capitanía esperaban al Presidente el jefe de la base naval y el almirante de la escuadra. Le rindió honores una compañía de infantería de Marina.

**UNA CONFERENCIA POLITICA**  
En los pasillos de la Cámara sostuvieron por la tarde una larga conversación los Ministros de la Gobernación e Instrucción y el señor Maura.

**VIAJE DEL DIRECTOR DE SEGURIDAD**  
Con motivo del viaje del Presidente de la República ha ido a Cartagena el director general de Seguridad.

**LA MUERTE DEL MECANICO GORDO**  
Los forenses han practicado la autopsia en el cadáver del mecánico Pedro Gordo, encontrado en Carabanchel.  
Parece que han dictaminado fué causada la muerte por una agresión.

**EL BALANCE DEL BANCO DE ESPAÑA**  
En el último balance del Banco de España se destaca la baja de la cir-

culación de billetes, que se ha reducido casi en cincuenta millones de pesetas, a pesar de haberse sacado de las cuentas corrientes particulares en esta semana siete millones más.  
Los préstamos con garantía han disminuido en treinta y seis millones.  
La Deuda del Tesoro con el Banco se ha contraído en 18.700.000 de pesetas, de ellos 13.300.000 de la cuenta corriente de plata.  
En los capítulos de garantías de la circulación de billetes las variaciones han sido pequeñas, aumentando las existencias en oro en doscientas cincuenta mil pesetas y la de plata en seis millones, bajando en dos millones la de divisas extranjeras.

**LA VIDA EN PROVINCIAS**  
**Se restablece la normalidad en Antequera**  
**Presidiendo el señor Alcalá Zamora se celebra en Cartagena un homenaje a la República**  
**En Huéscar se hacen disparos contra una procesion**

**LA SITUACION EN ANTEQUERA**  
Antequera.—El aspecto de la población es normal.  
Ha llegado el teniente coronel de la guardia civil para informarse de los sucesos.  
Continúa la huelga, pero no la secundan los panaderos, ni el comercio, banca y oficinas, que si ayer lo hicieron fué por las coacciones que se ejercieron.  
Los detenidos son cuarenta, de los que quince han sido enviados a Málaga a disposición del gobernador por haberse distinguido como agresores de la guardia civil.  
Se cree que en el Cerro de la Cruz han culeado los huelguistas muchas armas.  
El herido grave Povedano se encuentra en el mismo estado de gravedad.

Se considera dominado el movimiento, que se estima ha sido comunista de sus directores. Los elementos de acción fueron principalmente muchachos de diez y ocho a veinticinco años.  
Los daños ocasionados en el convento de la Trinidad se calculan en unas quince mil pesetas. Muchos objetos de valor que había en el convento se encuentran depositados en el Ayuntamiento.  
Se acentúa la creencia de que para el movimiento de ayer llegaron a la población bastantes forasteros. La fuerza pública ha dado en su busca varias batidas.  
El abastecimiento de la población se hace normalmente.

**EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA EN MURCIA**  
Murcia.—El Presidente de la República con los ministros de Marina y Obras Públicas y demás personalidades de su séquito La inaugurado hoy las obras del pantano de Camarillas. En los pueblos del trayecto, especialmente en Cieza, el pueblo ovacionó al jefe del Estado.  
Esta tarde el Presidente ha presenciado la batalla de flores.

**LOS CONGRESISTAS DE CIRUGIA**  
Barcelona.—Los miembros del Congreso de Cirugía han salido para sus respectivas residencias.

**DENUNCIA EN UNA LINEA FERREA**  
Algeciras.—Los ferroviarios han denunciado al ministro de Obras Públicas el mal estado de la línea de Bobadilla a Algeciras.

**CONTRA UNA PROCESION**  
Granada.—En Huéscar salió la procesión de la Patrona, y al pasar el cortejo religioso frente al Centro Obrero Agrario fueron hechos desde éste y contra la sagrada imagen tres disparos de pistola. Se produjo gran confusión y resultó un tanquero herido.  
Ha sido clausurado el citado centro.

**EL SEÑOR ALCALA ZAMORA EN CARTAGENA.—HOMENAJE A LA REPUBLICA**  
Cartagena.—A las siete de la tarde llegó de Murcia el Presidente de la República, formando su coche en una gran caravana automovilista.  
El coche presidencial y los de su séquito pararon en la Plaza de España, donde estaban esperándole las autoridades y enorme gentío y comisiones de los pueblos con banderas.  
El alcalde dió la bienvenida al jefe del Estado en nombre de la ciudad.  
Al Presidente rindieron los honores de ordenanza fuerzas de artillería con bandera y música.  
En el trayecto desde la Plaza de España hasta la capitanía cubrían la carrera fuerzas de infantería.  
El público rompió las filas de los soldados e invadió las calles, haciendo que los automóviles del Presidente y su séquito marchasen muy lentamente. El señor Alcalá Zamora, puesto en pie en su coche, agradecía los saludos y aclamaciones de la multitud.  
En la puerta de capitanía esperaban al Presidente el jefe de la base naval y el almirante de la escuadra. Le rindió honores una compañía de infantería de Marina.

**UNA CONFERENCIA POLITICA**  
En los pasillos de la Cámara sostuvieron por la tarde una larga conversación los Ministros de la Gobernación e Instrucción y el señor Maura.

**VIAJE DEL DIRECTOR DE SEGURIDAD**  
Con motivo del viaje del Presidente de la República ha ido a Cartagena el director general de Seguridad.

**LA MUERTE DEL MECANICO GORDO**  
Los forenses han practicado la autopsia en el cadáver del mecánico Pedro Gordo, encontrado en Carabanchel.  
Parece que han dictaminado fué causada la muerte por una agresión.

**EL BALANCE DEL BANCO DE ESPAÑA**  
En el último balance del Banco de España se destaca la baja de la cir-

culación de billetes, que se ha reducido casi en cincuenta millones de pesetas, a pesar de haberse sacado de las cuentas corrientes particulares en esta semana siete millones más.  
Los préstamos con garantía han disminuido en treinta y seis millones.  
La Deuda del Tesoro con el Banco se ha contraído en 18.700.000 de pesetas, de ellos 13.300.000 de la cuenta corriente de plata.  
En los capítulos de garantías de la circulación de billetes las variaciones han sido pequeñas, aumentando las existencias en oro en doscientas cincuenta mil pesetas y la de plata en seis millones, bajando en dos millones la de divisas extranjeras.

**LA VIDA EN PROVINCIAS**  
**Se restablece la normalidad en Antequera**  
**Presidiendo el señor Alcalá Zamora se celebra en Cartagena un homenaje a la República**  
**En Huéscar se hacen disparos contra una procesion**

**LA SITUACION EN ANTEQUERA**  
Antequera.—El aspecto de la población es normal.  
Ha llegado el teniente coronel de la guardia civil para informarse de los sucesos.  
Continúa la huelga, pero no la secundan los panaderos, ni el comercio, banca y oficinas, que si ayer lo hicieron fué por las coacciones que se ejercieron.  
Los detenidos son cuarenta, de los que quince han sido enviados a Málaga a disposición del gobernador por haberse distinguido como agresores de la guardia civil.  
Se cree que en el Cerro de la Cruz han culeado los huelguistas muchas armas.  
El herido grave Povedano se encuentra en el mismo estado de gravedad.

Se considera dominado el movimiento, que se estima ha sido comunista de sus directores. Los elementos de acción fueron principalmente muchachos de diez y ocho a veinticinco años.  
Los daños ocasionados en el convento de la Trinidad se calculan en unas quince mil pesetas. Muchos objetos de valor que había en el convento se encuentran depositados en el Ayuntamiento.  
Se acentúa la creencia de que para el movimiento de ayer llegaron a la población bastantes forasteros. La fuerza pública ha dado en su busca varias batidas.  
El abastecimiento de la población se hace normalmente.

**EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA EN MURCIA**  
Murcia.—El Presidente de la República con los ministros de Marina y Obras Públicas y demás personalidades de su séquito La inaugurado hoy las obras del pantano de Camarillas. En los pueblos del trayecto, especialmente en Cieza, el pueblo ovacionó al jefe del Estado.  
Esta tarde el Presidente ha presenciado la batalla de flores.

**LOS CONGRESISTAS DE CIRUGIA**  
Barcelona.—Los miembros del Congreso de Cirugía han salido para sus respectivas residencias.

**DENUNCIA EN UNA LINEA FERREA**  
Algeciras.—Los ferroviarios han denunciado al ministro de Obras Públicas el mal estado de la línea de Bobadilla a Algeciras.

**CONTRA UNA PROCESION**  
Granada.—En Huéscar salió la procesión de la Patrona, y al pasar el cortejo religioso frente al Centro Obrero Agrario fueron hechos desde éste y contra la sagrada imagen tres disparos de pistola. Se produjo gran confusión y resultó un tanquero herido.  
Ha sido clausurado el citado centro.

**EL SEÑOR ALCALA ZAMORA EN CARTAGENA.—HOMENAJE A LA REPUBLICA**  
Cartagena.—A las siete de la tarde llegó de Murcia el Presidente de la República, formando su coche en una gran caravana automovilista.  
El coche presidencial y los de su séquito pararon en la Plaza de España, donde estaban esperándole las autoridades y enorme gentío y comisiones de los pueblos con banderas.  
El alcalde dió la bienvenida al jefe del Estado en nombre de la ciudad.  
Al Presidente rindieron los honores de ordenanza fuerzas de artillería con bandera y música.  
En el trayecto desde la Plaza de España hasta la capitanía cubrían la carrera fuerzas de infantería.  
El público rompió las filas de los soldados e invadió las calles, haciendo que los automóviles del Presidente y su séquito marchasen muy lentamente. El señor Alcalá Zamora, puesto en pie en su coche, agradecía los saludos y aclamaciones de la multitud.  
En la puerta de capitanía esperaban al Presidente el jefe de la base naval y el almirante de la escuadra. Le rindió honores una compañía de infantería de Marina.

**UNA CONFERENCIA POLITICA**  
En los pasillos de la Cámara sostuvieron por la tarde una larga conversación los Ministros de la Gobernación e Instrucción y el señor Maura.

**VIAJE DEL DIRECTOR DE SEGURIDAD**  
Con motivo del viaje del Presidente de la República ha ido a Cartagena el director general de Seguridad.

**LA MUERTE DEL MECANICO GORDO**  
Los forenses han practicado la autopsia en el cadáver del mecánico Pedro Gordo, encontrado en Carabanchel.  
Parece que han dictaminado fué causada la muerte por una agresión.

**EL BALANCE DEL BANCO DE ESPAÑA**  
En el último balance del Banco de España se destaca la baja de la cir-

culación de billetes, que se ha reducido casi en cincuenta millones de pesetas, a pesar de haberse sacado de las cuentas corrientes particulares en esta semana siete millones más.  
Los préstamos con garantía han disminuido en treinta y seis millones.  
La Deuda del Tesoro con el Banco se ha contraído en 18.700.000 de pesetas, de ellos 13.300.000 de la cuenta corriente de plata.  
En los capítulos de garantías de la circulación de billetes las variaciones han sido pequeñas, aumentando las existencias en oro en doscientas cincuenta mil pesetas y la de plata en seis millones, bajando en dos millones la de divisas extranjeras.

**LA VIDA EN PROVINCIAS**  
**Se restablece la normalidad en Antequera**  
**Presidiendo el señor Alcalá Zamora se celebra en Cartagena un homenaje a la República**  
**En Huéscar se hacen disparos contra una procesion**

**LA SITUACION EN ANTEQUERA**  
Antequera.—El aspecto de la población es normal.  
Ha llegado el teniente coronel de la guardia civil para informarse de los sucesos.  
Continúa la huelga, pero no la secundan los panaderos, ni el comercio, banca y oficinas, que si ayer lo hicieron fué por las coacciones que se ejercieron.  
Los detenidos son cuarenta, de los que quince han sido enviados a Málaga a disposición del gobernador por haberse distinguido como agresores de la guardia civil.  
Se cree que en el Cerro de la Cruz han culeado los huelguistas muchas armas.  
El herido grave Povedano se encuentra en el mismo estado de gravedad.

Se considera dominado el movimiento, que se estima ha sido comunista de sus directores. Los elementos de acción fueron principalmente muchachos de diez y ocho a veinticinco años.  
Los daños ocasionados en el convento de la Trinidad se calculan en unas quince mil pesetas. Muchos objetos de valor que había en el convento se encuentran depositados en el Ayuntamiento.  
Se acentúa la creencia de que para el movimiento de ayer llegaron a la población bastantes forasteros. La fuerza pública ha dado en su busca varias batidas.  
El abastecimiento de la población se hace normalmente.

**EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA EN MURCIA**  
Murcia.—El Presidente de la República con los ministros de Marina y Obras Públicas y demás personalidades de su séquito La inaugurado hoy las obras del pantano de Camarillas. En los pueblos del trayecto, especialmente en Cieza, el pueblo ovacionó al jefe del Estado.  
Esta tarde el Presidente ha presenciado la batalla de flores.

**LOS CONGRESISTAS DE CIRUGIA**  
Barcelona.—Los miembros del Congreso de Cirugía han salido para sus respectivas residencias.

**DENUNCIA EN UNA LINEA FERREA**  
Algeciras.—Los ferroviarios han denunciado al ministro de Obras Públicas el mal estado de la línea de Bobadilla a Algeciras.

**CONTRA UNA PROCESION**  
Granada.—En Huéscar salió la procesión de la Patrona, y al pasar el cortejo religioso frente al Centro Obrero Agrario fueron hechos desde éste y contra la sagrada imagen tres disparos de pistola. Se produjo gran confusión y resultó un tanquero herido.  
Ha sido clausurado el citado centro.

**EL SEÑOR ALCALA ZAMORA EN CARTAGENA.—HOMENAJE A LA REPUBLICA**  
Cartagena.—A las siete de la tarde llegó de Murcia el Presidente de la República, formando su coche en una gran caravana automovilista.  
El coche presidencial y los de su séquito pararon en la Plaza de España, donde estaban esperándole las autoridades y enorme gentío y comisiones de los pueblos con banderas.  
El alcalde dió la bienvenida al jefe del Estado en nombre de la ciudad.  
Al Presidente rindieron los honores de ordenanza fuerzas de artillería con bandera y música.  
En el trayecto desde la Plaza de España hasta la capitanía cubrían la carrera fuerzas de infantería.  
El público rompió las filas de los soldados e invadió las calles, haciendo que los automóviles del Presidente y su séquito marchasen muy lentamente. El señor Alcalá Zamora, puesto en pie en su coche, agradecía los saludos y aclamaciones de la multitud.  
En la puerta de capitanía esperaban al Presidente el jefe de la base naval y el almirante de la escuadra. Le rindió honores una compañía de infantería de Marina.

**UNA CONFERENCIA POLITICA**  
En los pasillos de la Cámara sostuvieron por la tarde una larga conversación los Ministros de la Gobernación e Instrucción y el señor Maura.

**VIAJE DEL DIRECTOR DE SEGURIDAD**  
Con motivo del viaje del Presidente de la República ha ido a Cartagena el director general de Seguridad.

**LA MUERTE DEL MECANICO GORDO**  
Los forenses han practicado la autopsia en el cadáver del mecánico Pedro Gordo, encontrado en Carabanchel.  
Parece que han dictaminado fué causada la muerte por una agresión.

**EL BALANCE DEL BANCO DE ESPAÑA**  
En el último balance del Banco de España se destaca la baja de la cir-

culación de billetes, que se ha reducido casi en cincuenta millones de pesetas, a pesar de haberse sacado de las cuentas corrientes particulares en esta semana siete millones más.  
Los préstamos con garantía han disminuido en treinta y seis millones.  
La Deuda del Tesoro con el Banco se ha contraído en 18.700.000 de pesetas, de ellos 13.300.000 de la cuenta corriente de plata.  
En los capítulos de garantías de la circulación de billetes las variaciones han sido pequeñas, aumentando las existencias en oro en doscientas cincuenta mil pesetas y la de plata en seis millones, bajando en dos millones la de divisas extranjeras.

**LA VIDA EN PROVINCIAS**  
**Se restablece la normalidad en Antequera**  
**Presidiendo el señor Alcalá Zamora se celebra en Cartagena un homenaje a la República**  
**En Huéscar se hacen disparos contra una procesion**

**LA SITUACION EN ANTEQUERA**  
Antequera.—El aspecto de la población es normal.  
Ha llegado el teniente coronel de la guardia civil para informarse de los sucesos.  
Continúa la huelga, pero no la secundan los panaderos, ni el comercio, banca y oficinas, que si ayer lo hicieron fué por las coacciones que se ejercieron.  
Los detenidos son cuarenta, de los que quince han sido enviados a Málaga a disposición del gobernador por haberse distinguido como agresores de la guardia civil.  
Se cree que en el Cerro de la Cruz han culeado los huelguistas muchas armas.  
El herido grave Povedano se encuentra en el mismo estado de gravedad.

Se considera dominado el movimiento, que se estima ha sido comunista de sus directores. Los elementos de acción fueron principalmente muchachos de diez y ocho a veinticinco años.  
Los daños ocasionados en el convento de la Trinidad se calculan en unas quince mil pesetas. Muchos objetos de valor que había en el convento se encuentran depositados en el Ayuntamiento.  
Se acentúa la creencia de que para el movimiento de ayer llegaron a la población bastantes forasteros. La fuerza pública ha dado en su busca varias batidas.  
El abastecimiento de la población se hace normalmente.

**EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA EN MURCIA**  
Murcia.—El Presidente de la República con los ministros de Marina y Obras Públicas y demás personalidades de su séquito La inaugurado hoy las obras del pantano de Camarillas. En los pueblos del trayecto, especialmente en Cieza, el pueblo ovacionó al jefe del Estado.  
Esta tarde el Presidente ha presenciado la batalla de flores.

**LOS CONGRESISTAS DE CIRUGIA**  
Barcelona.—Los miembros del Congreso de Cirugía han salido para sus respectivas residencias.

**DENUNCIA EN UNA LINEA FERREA**  
Algeciras.—Los ferroviarios han denunciado al ministro de Obras Públicas el mal estado de la línea de Bobadilla a Algeciras.

**CONTRA UNA PROCESION**  
Granada.—En Huéscar salió la procesión de la Patrona, y al pasar el cortejo religioso frente al Centro Obrero Agrario fueron hechos desde éste y contra la sagrada imagen tres disparos de pistola. Se produjo gran confusión y resultó un tanquero herido.  
Ha sido clausurado el citado centro.

**EL SEÑOR ALCALA ZAMORA EN CARTAGENA.—HOMENAJE A LA REPUBLICA**  
Cartagena.—A las siete de la tarde llegó de Murcia el Presidente de la República, formando su coche en una gran caravana automovilista.  
El coche presidencial y los de su séquito pararon en la Plaza de España, donde estaban esperándole las autoridades y enorme gentío y comisiones de los pueblos con banderas.  
El alcalde dió la bienvenida al jefe del Estado en nombre de la ciudad.  
Al Presidente rindieron los honores de ordenanza fuerzas de artillería con bandera y música.  
En el trayecto desde la Plaza de España hasta la capitanía cubrían la carrera fuerzas de infantería.  
El público rompió las filas de los soldados e invadió las calles, haciendo que los automóviles del Presidente y su séquito marchasen muy lentamente. El señor Alcalá Zamora, puesto en pie en su coche, agradecía los saludos y aclamaciones de la multitud.  
En la puerta de capitanía esperaban al Presidente el jefe de la base naval y el almirante de la escuadra. Le rindió honores una compañía de infantería de Marina.

**UNA CONFERENCIA POLITICA**  
En los pasillos de la Cámara sostuvieron por la tarde una larga conversación los Ministros de la Gobernación e Instrucción y el señor Maura.

**VIAJE DEL DIRECTOR DE SEGURIDAD**  
Con motivo del viaje del Presidente de la República ha ido a Cartagena el director general de Seguridad.

**LA MUERTE DEL MECANICO GORDO**  
Los forenses han practicado la autopsia en el cadáver del mecánico Pedro Gordo, encontrado en Carabanchel.  
Parece que han dictaminado fué causada la muerte por una agresión.

**EL BALANCE DEL BANCO DE ESPAÑA**  
En el último balance del Banco de España se destaca la baja de la cir-

culación de billetes, que se ha reducido casi en cincuenta millones de pesetas, a pesar de haberse sacado de las cuentas corrientes particulares en esta semana siete millones más.  
Los préstamos con garantía han disminuido en treinta y seis millones.  
La Deuda del Tesoro con el Banco se ha contraído en 18.700.000 de pesetas, de ellos 13.300.000 de la cuenta corriente de plata.  
En los capítulos de garantías de la circulación de billetes las variaciones han sido pequeñas, aumentando las existencias en oro en doscientas cincuenta mil pesetas y la de plata en seis millones, bajando en dos millones la de divisas extranjeras.

**LA VIDA EN PROVINCIAS**  
**Se restablece la normalidad en Antequera**  
**Presidiendo el señor Alcalá Zamora se celebra en Cartagena un homenaje a la República**  
**En Huéscar se hacen disparos contra una procesion**

**LA SITUACION EN ANTEQUERA**  
Antequera.—El aspecto de la población es normal.  
Ha llegado el teniente coronel de la guardia civil para informarse de los sucesos.  
Continúa la huelga, pero no la secundan los panaderos, ni el comercio, banca y oficinas, que si ayer lo hicieron fué por las coacciones que se ejercieron.  
Los detenidos son cuarenta, de los que quince han sido enviados a Málaga a disposición del gobernador por haberse distinguido como agresores de la guardia civil.  
Se cree que en el Cerro de la Cruz han culeado los huelguistas muchas armas.  
El herido grave Povedano se encuentra en el mismo estado de gravedad.

Se considera dominado el movimiento, que se estima ha sido comunista de sus directores. Los elementos de acción fueron principalmente muchachos de diez y ocho a veinticinco años.  
Los daños ocasionados en el convento de la Trinidad se calculan en unas quince mil pesetas. Muchos objetos de valor que había en el convento se encuentran depositados en el Ayuntamiento.  
Se acentúa la creencia de que para el movimiento de ayer llegaron a la población bastantes forasteros. La fuerza pública ha dado en su busca varias batidas.  
El abastecimiento de la población se hace normalmente.

**EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA EN MURCIA**  
Murcia.—El Presidente de la República con los ministros de Marina y Obras Públicas y demás personalidades de su séquito La inaugurado hoy las obras del pantano de Camarillas

# Información del País Vasco

## Se realizan en Madrid gestiones relacionadas con la aprobación de Estatuto Vasco, siendo satisfactorios los resultados.

### El Estado se incauta del palacio Gorostidi-Enea, de Guetaria. Se queman 13.300 pinos en Musques.

#### GUIPUZCOA

**SAN SEBASTIÁN 29 (22.30)**  
**EL ALCALDE A MADRID**  
 Sale para Madrid esta noche el señor Sastain, con objeto de asistir a las reuniones del Consejo de Administración del Banco Local de Crédito, que serán los días que corresponden a este mes y otra extraordinaria del Consejo.  
 Durante la ausencia del señor Sastain se hará cargo de la Alcaldía, el señor Torrijos, que presidirá el Pleno de la sesión que se celebrará mañana por la tarde.

#### IMPORTANTES ACUERDOS

El señor Sastain (don José), dijo a los periodistas que la Comisión de Caminos había acordado someter a la aprobación de la Comisión Gestora, una detallada nota de las obras a realizar este año con las cantidades asignadas.

Se trata de la construcción de carreteras de Martitene a Alza y de Arrigorrián-Garín, con lo que se pretende solucionar el conflicto del paro, satisfaciendo con esto a los Ayuntamientos que repetidamente han visitado a los Gestores para conseguir las citadas construcciones con las que esperan solucionar el paro obrero.

#### LA MARCHA DEL ESTATUTO VASCO

Los miembros técnicos de la redacción del Estatuto Vasco que se hallan en Madrid, trabajan activamente para dar solución a los casos que se presentan en la aprobación del Estatuto.

Los resultados son satisfactorios, según nos comunican.

El señor Zala ha solicitado varias notas, sobre contribuciones y otras materias, para completar el Estatuto.

#### ENCUENTRA LA CASA VACIA

El vecino José Baeta, domiciliado en la calle del Angel, número 3, salió de casa a las nueve de la mañana, y cuando regresó a su domicilio se vio sorprendido por la desaparición de los muebles del despacho, amén de dos camas de matrimonio, con las mesas de noche, colchones y varios muebles.

Al encontrar el nido vacío, fué a dar cuenta del misterioso suceso a la Comisaría, suponiendo que la causante de la desaparición de los muebles, nadie ha podido ser sino su esposa Victoria. Alejo Superregui, que se habrá mudado de cuarto por evitar molestias a su esposa.

#### MUESTRAS DE AGRADECIMIENTO DE UN RAPOSO

Martín Echazarreta, sintiéndose altruista y dando muestras de franca y sincera amistad, invitó a cenar en su domicilio a Angel Raposo, que después de haber satisfecho plenamente su apetito, salió de casa de su anfitrión llevándose varias prendas y efectos, al parecer, dando muestras de agradecimiento.

#### INTENTA SUICIDARSE

Comunican de Atáun, que ayer, a las cuatro de la mañana intentó poner fin a su vida Pedro Antonio Aguirre, de 54 años, habitante en el caserío "Larruiza".

Para conseguir su intento, se arrojó de una ventana de ocho metros de altura.

Se produjo diversas heridas en las extremidades inferiores, que fueron pronosticadas de graves.

#### ATROPELLOS

La niña Manuela Sánchez Martín, de 3 años, fué arrollada por un autobús que hace el servicio del Barrio de Gros al de Amara, causándole una fuerte contusión en la región frontal, erosiones generales y conmoción cerebral.

Su estado se calificó de pronóstico reservado.

#### VIOLA

El tranvía urbano, número 27, atropeló a los campesinos de las frontonas de Urciua.

#### EL ALCALDE A MADRID

En Pagoaga, entre los kilómetros 13 y 14 de la carretera de Golzeta, fué alcanzado por un auto Angel Elizondo, de 10 años de edad, del caserío "Eróstegui", de Herpiani.

Resultó con la fractura de una pierna.

#### EL GOBIERNO SE INCAUTA DEL PALACIO GOROSTIDI-ENEA

Hemos tenido conocimiento de que el lunes próximo pasado, ante el Notario de Zarauz, don José Francisco Istúriz, se procedió a la incautación del palacio Gorostidi-Enea de Guetaria, propiedad de la Compañía de Obras de Loyola.

Como representantes del Patronato de incautación actuaron el delegado de Huelga, el abogado del Estado y el juez de instrucción de Tolosa.

En representación de la Compañía de Obras de Loyola asistieron don Fructuoso Elorza y don Cruz María Etxebarria, que hicieron las manifestaciones pertinentes, declarando ser dicho edificio de la única y exclusiva propiedad de la citada Compañía, que lo adquirió por compra a doña Blanca Samaniego, en el año 1928.

#### ENTREGARON LAS LLAVES ANTE LA REITERADA INSISTENCIA DEL REQUERIMIENTO, NO SIN ANTES EXPONER SU ENÉRGICA Y DECIDIDA PROTESTA.

#### LOS CONFLICTOS OBREROS

Se han aprobado y firmado las bases de trabajo para los talleres "Carrocería Moderna" de Peña y Goñi.

Debido a esto los obreros reanudarán el trabajo en los citados talleres.

#### VIZCAYA

Bilbao 29 (23.30)

#### HALLAZGO DE UN CADAVER

La Guardia civil de Basauri comunicó que en el río Nervión y lugar denominado "Bolinchú", ha sido encontrado el cadáver de Eustaquio Arteche.

Al parecer puso fin a su vida por la precaria situación por que atravesaba y por una enfermedad que padecía.

#### SE QUEMAN 13.000 PINOS

En Musques, se produjo un incendio en el monte comunal denominado "Molinillo".

Se quemaron diez mil pinos propiedad de don Ramón de la Sota; tres mil propiedad de la Diputación, y trescientos de don Pedro González.

#### EL INFORME DE DON JOSE MARIA DE URQUIJO

Se ha puesto a la venta un folleto en el que, don José María de Urquijo, a instancia de sus amigos, ha redactado el informe pronunciado en la vista del juicio celebrado días pasados por la publicación de un artículo en "La Gaceta del Norte", en el que se creyó ver una incitación a la sedición.

El producto de la venta se destinará a los fondos de Culto y Clero de la diócesis.

#### DEJA TODOS SUS BIENES AL HOSPITAL

El alcalde interino ha recibido copia del testamento de don Juan Caballero, en el que hace heredero universal de sus bienes al Hospital de Bilbao.

#### NEUVAS ESCUELAS

Se han habilitado en el edificio refugio de Achuri dos escuelas elementales de niños y otras dos de niñas.

También se han habilitado en el cuartel Reina Victoria una escuela para párvulos, dos elementales de niños y dos de niñas.

#### EL CONTRABANDO DE ARMAS

El gobernador general de las cinco provincias vascas, señor Calviño, ha condecorado con el gobernador de Guipúzcoa, sobre el servicio que se relaciona con el contrabando de armas registrado hace algún tiempo y en el que estaban complicados los fabricantes Bernario y Toribio Orueta.

La Guardia civil giró una visita a la fábrica de los citados señores, incautando-se de cierta cantidad de armas y clausurándola.

#### EL GOBERNADOR A SANTANDER

Esta mañana salió para Santander, en automóvil, el señor Calviño.

El gobernador interino, señor Vallejo, recibió una comisión de mujeres que fueron a solicitar la libertad de los presos gubernativos.

#### VISITA DE CUMPLIDO

Los diputados nacionalistas vascos, señores Aguirre, Eguiluz, Leizaola y Robles Arangiz, estuvieron en el Gobierno civil para expresar su agradecimiento, por la plausible actuación del gobernador, y rogaron al señor Otamendi que hiciera llegar estas manifestaciones al gobernador.

#### ALAVA

Vitoria 29 (23.30)

#### REAPERTURA DE LOCALES

El gobernador, vista la normalidad social que se advierte en la población, ha autorizado la reapertura de los locales del Sindicato Unico.

#### LA MARCHA DEL ESTATUTO VASCO

Esta tarde, a las cinco, se han reunido en el Palacio de Alava los miembros de la ponencia redactora del Estatuto Vasco, para cambiar impresiones sobre la marcha de algunos asuntos pendientes de resolución que se están gestionando en Madrid.

#### HOMENAJE A LOS CIEGOS

El concejal señor Aragón, encargado de la organización de festejos para el 14 de Abril, ha dispuesto que sea ese día cuando se entreguen los bastones a los ciegos y que se les sirva una comida en los comedores económicos que se inaugurarán ese día.

### "EL IRATI" S. A.

Vende su carbón de haya en sacos precintados, con 25 kilos netos, al precio de **4.25 pesetas** el saco, puesto en el domicilio del comprador.

También sirve carbón menudoo (cisco), por sacos, a 0.10 pesetas el kilo.

Los encargos se reciben en la estación de Cocheras, teléfono 2628, en las oficinas sociales de la Avenida Carlos III, núm. 5, teléfono 1696 y verbalmente en la estación de Taconera.

Para fidelidad del público, los encargos pueden hacerse también desde los siguientes teléfonos:

- Núm. 1357 oficinas de los "Cafés América", Carmen, 5.
- " 1390, carpintería de don Martín Cía, Descalzos, 70.
- " 1446 imprenta de don Ramón Bengaray, Mayor, 86.
- " 2380, chocolates y cerería de Sra. Hija de Manterola, Zapatería, 20.
- " 2545 electricidad é general, de don Víctor Bregaña, Mayor 34, y
- " 2580 panadería de don Félix Escribano, Jarautá, 48.

pasando los avisos al teléfono 2628 del Depósito de Cocheras, desde donde se hacen las entregas rápidamente.

## Motores Siemens

Los mas conocidos

### EROSAZU ZURE ARROPAK

### Azkaraten Etxean

### EDERRAK TA MERKIEKAK

Mercaderes, 9 y 11.-PAMPLONA

**Cuide usted su estómago**  
 porque es la base de su salud

Yo padecí también como usted, pero me curó el **DIGESTÓNICO** del Dr. Vicente

VENTA EN FARMACIAS

### The y Elixir Pujol

Es el purgante ideal, el más tivo contra las enfermedades incómodas, eficaz y seguro preveniéndose, como son: gástrica, tífus, gripe, etc. Fíjese antes de adquirir el preparado de si lleva el nombre PUJOL, para no ser engañado.

De venta Farmacias, Droguerías y Herboristerías.

Depósito general: PRODUCTOS PUJOL, S. A., San Pedro Mártir, número 6, Barcelona. Teléfono 75.370

### SELLOS DE PROPAGANDA "Pro-Universidad Vasca"

DE VENTA En el Centro Vasco Y OFICINAS DEL Partido Nacionalista

### Elixir Estomacal de Salz de Carlos

La receta los médicos de las cinco partes del mundo, porque quita el dolor, las espaldas, las diarreas en niños y adultos, el sistema como más digno mejor y se nutre, cuando las enfermedades del ESTÓMAGO e INTESTINOS

Fenta. SERRANO 30, farmacia, Madrid y principales del mundo.

## El ejemplo del campesino ruso

El extranjero que se decide visitar Rusia no puede entresacar un concepto claro de la organización interior de la vida soviética, por la obscuridad que le rodea por todas partes.

El camino que encuentra es tortuoso, difícil y plagado de obstáculos; la fina resonancia de las paredes, la mudez de la gente; las trabas gubernamentales y la censura más enérgica son poderosos argumentos que impiden orientarse y contribuyen a que el viajero ponga en función acierada los órganos de la sensibilidad, para poder ver y oír algo de lo que pasa en Rusia.

Indiá labor: aquello es misterioso y oculto para los extraños. Aquel ambiente solo lo sienten y viven (si a eso se llama vivir) los naturales del país, los comunistas de nombre, en fin, aquellos que no pueden opinar ni transmitir su pensamiento, bajo pena de ser acerbillados a balazos por las huestes del verdugo.

Federico García Sánchez, fiel observador y detallista, ha puesto a contribución toda su habilidad, para conseguir por sus charlas que el público se de perfecta cuenta de la situación en Rusia, y en verdad que la ha logrado su propósito.

El descontento en Rusia es general; el pueblo soviético, hambriento e insalubre, sometido a leyes violentas y absurdas por la voluntad de un tirano, a veces estalla fraccionalmente, no obstante saber que se juega la cabeza.

El fusil es el arma esgrimida contra esos desgraciados, que sacrifican la salud en ese plan descabellado, plan quinquenal que hace aparecer al pueblo soviético, como delincuente condenado a trabajos forzados.

El pueblo no se halla en condiciones de repeler las agresiones de que es objeto, por tener miedo a la represión, pero los hay valientes, que afrontan al peligro despreciando su propia vida como luego veremos.

Por la manifiesta censura que existe no se pueden leer libros soviéticos que reflejan exactamente la verdad; todos los que salen de Rusia no son más que órganos de la opinión gubernamental que envenenan el ambiente malsano que crean a su alrededor.

Es imposible entrar en el detalle de la lucha del proletariado por la santa libertad.

Por esa misma censura, el extranjero no se da cuenta de las maniobras políticas, de las revoluciones y de los rusilamientos que se producen a menudo en el interior de las tierras esteparias de Rusia, pero cuando el movimiento repentinamente se da cuenta de la presencia de la nación vecina, como ha sucedido actualmente en las de Rumania, los periódicos y telegramas de esta nación nos notifican los asesinatos y matanzas sin piedad que han tenido como escenario las aguas del Dniester, por querer escapar de la cruenta esclavitud, juzgándose la vida al pasar a la orilla opuesta, para encontrar otra nueva al amparo de Rumania.

Unos cuantos metros son la salvación de estos infelices, pero los fusiles de los soldados están prestos a tener de sangre una vez más las aguas del río Dniester.

Recojimos las trases de la joven Anna Molenko, que logró atravesar el río por debajo de los dedos de un balazo; son emotivas y sinceras: "Dos dedos es bien poca cosa, ¡cuántos darían una mano por poder atravesar el Dniester!"

Aplicámosle este ejemplo, en lo que nos toca de españoles.

Los campesinos andaluces, excitados por unos campos desalmados que llevan un camino falso, labrando con su incultura por la causa del comunismo, que les ofrece la reivindicación obrera, cuando, lo que les ofrece es, la esclavitud, más cruel que la que puede concebir el hombre civilizado.

¡Ah! Si esos hombres se atrevieran a hacer un viajecito al país que creen jaula del obrero; los cuadros horrendos que presenciarían harían desterrar de su mente exaltada, el ideal que pretenden seguir.

Mi convencimiento es, que el ideal de los individuos que dirigen a esas masas cegadas por la incultura, figura solamente en el carnet y en las palabras y que el dinero es la base fundamental que los maneja, trastorna y revuelve a esos infelices.

Triste realidad es la que os muestran

### HUESPEDES

JOVEN empleado del Estado, solicita pensión completa para estar fijo en casa de familia reducida, y al poder ser, como único huésped. Pueden dirigirse al señor Legoburo, Café Kutz.

### PERDIDAS

EXTRAVIO en el campo de fútbol garbarrina cuero. Entréguese en Administración, gratificaré.

### VENTAS

LA LEGITIMA "Limpiadora" que limpia los cuhillos oxidados como nuevos, es exclusiva de "La Alemana". Calle Mayor, 37.

VENDO 18.000 estaquillas de Riparia por Rupetris núm. 3.309, y 5.500 injertos de la misma variedad injertados sobre garrucha. Juan Ariz, Villafraña, Navarra.

VENDO pipas nuevas, usadas; compro cubos, cubas, pipas y barriles viejos. Dirigirse: Monteano y Cia., Cuberos, Arrieta 8, primero, Pamplona.

VENDO hierba para 130 ó más cabezas, para el tiempo que se pongan de acuerdo las dos partes. Jesús Saucedo, Elorz.

### COLONIA Alemana, clase extra, en "La Alemana". Mayor 37.

PLANTAS del porvenir sin importar, sin sulfatar ni azufar, buena cosecha y buen vino. Véndense en Legarreta. El Cultivador de Híbridos, a 15 pesetas el ciento.

TERRENO inmejorable límite del Euzanache, vendería por parcelas. Informarán en la Administración.

CASA de campo alrededores de la capital, vendería en precio de ocasión. Informará la Administración.

SE VENDE jardinería nueva, cuatro ruedas, con su toldo. Taller de Carruajes de Luis Iraizoz.

SE VENDE aparato encendedor eléctrico, buenas condiciones. Informes Administración.

BUGGATI conducción interior dos plazas, estado seminuevo. Serrería Mecánica, A. Erice.

SE VENDEN 70 ovejas en días de parir. Simean Asencio, Mues.

VENDO hermosas máquinas coser, en buen uso, de 200 y 400 pesetas. Informes: Jarautá, 3, Pamplona.

VENDO jardinería nueva de dos ruedas y una cerda con ocho gorrines. Herrero Berriosuso.

ARTICULOS para regalo. Gran surtido de todos los modelos más modernos, prácticos y de capricho.

VIA y Vagonetas se venden en buen uso. Precio económico. Razón: Teobaldos, 5, bajo, oficinas.

VENDO patatas siembra y para comer, varias clases. Jarautá, 96, tienda. Los mercados en Irurzun.

SIERRA cinta, 90 centímetros volante toda hierro, mesa en dos milades, para adaptarle carro, estado nueva. Molino piensos y motor eléctrico 7 H. P., muy buen uso. Informes: Corresponsal VOZ, Arrieta.

GANGA: Hispano Suiza ocho caballos, convertible con gran facilidad y sin gasto en camioneta propia para lecheros, carboneros, etc., se vende en 500 pesetas. Informarán Administración.

SE VENDEN dos camas pequeñas, Zapatería, 38, tercero.

IBERIA, máquina de escribir, fabricación nacional. Taller de reparaciones cintas y accesorios en general, A. Torro, Plaza de la Constitución 11-14 primero, Pamplona.

VENDO moto "Terro!" seminueva, muy barata. Razón: Eloy Legarra, San Gregorio, 46, Bicicletas.

SE VENDEN cien ovejas de todo diente, cincuenta con sus corderos de cuatro a seis kilos, y las restantes en días de parir, lo mismo separado, que en conjunto. Para tratar: Pedro Izso. Oñite.

HOTELES, Fondas, Cafés, Bares, etc., que necesitan reponerse en vajillas lo harán con gran provecho en "La Alemana". Calle Mayor 37.

VENDO yegua cuatro años, raza Burguete, con galera de una tonelada, lo mismo junto que separado. Razón Nueva, 18, Carbonería.

SE VENDEN varias casas desde 11.000 hasta 800.000 ptas. Informes: Jarautá 2, segundo, derecha.

SE DESEAN vender 150 ovejas, todas ellas en días de parir, ganado de primera, de 20 en adelante, igual se cambian por parejas adelantadas. En Obanos, Cruz Senosain.

VENDO vaca holandesa tercer parto a primeros de Abril, en Lumbier, Manuel Bustingorri.

OCASION: Bicicleta niña vendo en 75 pesetas. Puede servir para señora por ser el tamaño mayor de niña. Informes Administración.

SE VENDEN camas y muebles en buen estado. Informarán en Administración.

COCINAS para serrín, hornillos para carbón vegetal, jergones de muelle paila inoxidable. Mañeta, 15.

VENDO 50 metros cúbicos arena, a precio reducido, en Asiain, Gregorio Izu, (Cendea de Olza).

PERRO de lujo, raza francesa, se vende. Informes Administración.

VENDO casa a cinco minutos, con su huerta. Facilidades de pago. Informes Descalzos, 23.

### VARIOS Automovilistas

Vulcanización de cámaras, reparación de cubiertas y recambios, Talleres Vulcan, Paulino Caballero 22



EL DOMINGO EN ARGARAI

El domingo por la mañana en el campo del Aurora ante escaso público, se jugó el segundo encuentro eliminatorio para la Copa de España Amateur...

El encuentro no respondió a la expectativa que entre los partidarios de uno y otro equipo había despertado, debido a que desde el primer momento se impusieron los indarrietas embotellando a sus contrarios...

Sin embargo, contra toda lógica y cuando el dominio indarrieta era más avanzado, en uno de los contados avances de la delantera celtica consiguieron éstos su único goal, por mediación de su interior derecha...

Poco después empataba el Indarra por obra de su delantero centro Olivares, rematando de forma imparable un buen centro del extremo izquierdo Oleiza...

En la segunda parte siguió dominando el Indarra con mayor intensidad aunque sin resultado positivo, debido a la escasa plentería de sus delanteros que desperdiciaron numerosas ocasiones de marcar...

Este partido, como decimos anteriormente, no refleja la verdadera marcha del encuentro que debió haber terminado en una amplia victoria indarrieta...

Todo el partido se deslizó en medio de un ambiente caudado, imperando el juego violento, dando lugar a que el árbitro señor Berro... por cierto no actuó muy enérgicamente...

Por el Indarra se distinguieron los hermanos Oleiza e Iribarren, Tarsicio, Pardo, Julián, Olivares y Yáñez, actuando los demás discretamente...

Anuncios oficiales

IGAL—Venta de pinos. A las once de la mañana del día 10 del próximo Abril en la Casa Concejal de esta localidad, se sacarán a la venta en subasta pública 787 pinos...

Las demás condiciones se hallan en Manifiesto en Secretaría y se les dará lectura al principio del acto. Igal, Güesá, 17 de Marzo 1932. El Alcalde, Robustiano Zubiarren.

SUBASTA DE MONTE. Este Concejo (D. M.) subastará el día 3 de Abril, con el veinte por 100 de rebaja, a las once de la mañana, la subasta últimamente celebrada. Para detalles dirigirse a la Alcaldía. Belzunce, 28 de Marzo de 1932. El Alcalde, Angel Goñi.

SUSPENSIÓN DE FIESTAS. El concejo de Ozariz (valle de Lizasoain) ha suspendido por este año las fiestas que suelen celebrarse el día 29 de abril. El Alcalde, MANUEL GOÑI.

ARRIENDO DE FINCA. Se desea arrendar una hacienda compuesta de unas noventa y tres robadas de tierra sembrada, unas veinte de regadío, de ciento cincuenta a ciento setenta de viña, unos mil diecinueve olivos y de setecientos a mil almendros. Para informes y condiciones: doña J. Ibarbe, Puente la Reina.



LOS DEPORTES

REVOLTIJO

fensas que se defendieron como bravos, evitando a su equipo una gran derrota. En la delantera destacó únicamente Zabaleta.

Aunque el resultado final de los dos encuentros jugados hayan sido adversos a los entusiastas muchachos del Celti, no por eso deben desanimarse, sino por el contrario, seguir con el mismo entusiasmo que hasta ahora, conservando ese excelente plantel de jugadores que poseen...

Huelga decir que con este resultado queda clasificado el Indarra para jugar la Copa de España Amateur, en el que han de tropezar con equipos de la categoría del Huesca F. C. Nacional, Burjassot y otros...

Con que ánimo indarrietas, a entrenarse debidamente.

De Burgui (Roncal)

El Erroñkari y el Esca, empatan a un goal

Ante un numeroso y selecto público en el que predominaba el sexo bello, tuvo lugar a las cuatro de la tarde del domingo último, el encuentro que arriba se indica.

Bajo las órdenes del árbitro señor Santamaría, los equipos se alinearon en la forma siguiente: Erroñkari: Gloria; Berro, Laspidea; Virgilio, Sanz, Sánchez; Avizanda, Lezano, Avizanda, Ayerdi y Miguel.

Esca: Subías; Beortegui, Ariño; Contin, Julio, Garralda; Montolio, Rubio, Beortegui, Garralda y Ara.

Los primeros minutos de juego, son de un nerviosismo que se nota en ambos bandos; no obstante entra en acción la defensa local, haciendo despejes fantásticos que le valen los primeros aplausos del público.

A las veinte minutos de juego un formidable despeje de Berro lo recoge Avizanda, quien lo pasa a Miguel y éste a Ayerdi saltando éste un formidable voleo que vale el primer tanto para los locales.

Comienza la segunda mitad, con un juego rápido y arrollador de los forasteros, pero todos sus esfuerzos se estrellan ante la formidable defensa local.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas (estilo Urrizalqui), tirando centros matemáticos que ponen en gran apuro al meta forastero.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas tan veloces fueron lo más saliente del encuentro. Los demás, mucha voluntad y el público salió satisfechísimo.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas tan veloces fueron lo más saliente del encuentro. Los demás, mucha voluntad y el público salió satisfechísimo.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas tan veloces fueron lo más saliente del encuentro. Los demás, mucha voluntad y el público salió satisfechísimo.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas tan veloces fueron lo más saliente del encuentro. Los demás, mucha voluntad y el público salió satisfechísimo.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas tan veloces fueron lo más saliente del encuentro. Los demás, mucha voluntad y el público salió satisfechísimo.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas tan veloces fueron lo más saliente del encuentro. Los demás, mucha voluntad y el público salió satisfechísimo.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas tan veloces fueron lo más saliente del encuentro. Los demás, mucha voluntad y el público salió satisfechísimo.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas tan veloces fueron lo más saliente del encuentro. Los demás, mucha voluntad y el público salió satisfechísimo.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas tan veloces fueron lo más saliente del encuentro. Los demás, mucha voluntad y el público salió satisfechísimo.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas tan veloces fueron lo más saliente del encuentro. Los demás, mucha voluntad y el público salió satisfechísimo.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas tan veloces fueron lo más saliente del encuentro. Los demás, mucha voluntad y el público salió satisfechísimo.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas tan veloces fueron lo más saliente del encuentro. Los demás, mucha voluntad y el público salió satisfechísimo.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas tan veloces fueron lo más saliente del encuentro. Los demás, mucha voluntad y el público salió satisfechísimo.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas tan veloces fueron lo más saliente del encuentro. Los demás, mucha voluntad y el público salió satisfechísimo.

Avizanda (petit) hace unas arrancadas tan veloces fueron lo más saliente del encuentro. Los demás, mucha voluntad y el público salió satisfechísimo.

Parece ser que en el Unión Club de Irún hay sus más y sus menos con motivo de haberse jugado el partido Irún-Español, ya que el presidente del Irún, señor Zamalloa, ha dejado incumplido el acuerdo tomado en junta general de retirarse si no se autorizaba la alineación de Gamborena.

Con este motivo se ha convocado junta general extraordinaria para que dicho señor Zamalloa exponga las razones que le indujeron a ordenar la comparecencia del equipo en Casa Rabia.

Es muy probable que este proceder Presidente del Unión obedeciera a su deseo de impedir que su Club descendiese a la segunda división de la Liga, pues a tal equivalía el no hacer acto de presencia en el campo del Español.

Al terminar el partido reinaba desolación en el vestuario de los irundarras, pero también serena resignación.

René Petit va desgranando sus quejas: —¡Fiate de la palabra del Español! Prometieron ayudarnos y han apretado más que nunca. No debíamos haber jugado.

—¿Por qué? —Nos contesta el presidente del Irún, don Juan Zamalloa: —Ayer, en Irún, los socios acudieron en manifestación al local social, indignados por las injustas sanciones con que nos ha castigado el Nacional, pidiendo que nos retiráramos del torneo y que jugaráramos hoy.

—¿Y ustedes...? —Ya estamos dispuestos a cumplir el mandato de los socios, pero antes quisimos dar cuenta a Madrid de nuestra determinación. En este intervalo mediaron el presidente del Barcelona, señor Coma, y un delegado del Español para hacernos desistir.

—¿Desistieron...? —Desistimos porque tanto el Español como el Barcelona nos prometieron que harían todos los posibles por revocar el fallo en la próxima asamblea.

—¿Marchan descontentos del Español? —Mucho. Nos han venido apretando horrores, con un penalty que no lo era, pues todo el público ha protestado, y aprovechando un offside que se ha traducido en el segundo goal; sólo el tercer tanto ha sido legítimamente marcado. Y un empate era la salvación nuestra.

Traen el acta, René Petit la firma y no la protesta. —¿No hay protesta? —¿Para qué?—nos dice el veterano jugador. —Sería exactamente igual! De lo que dice la prensa se deduce que el triunfo del Español fue muy casuístico y además coinciden en manifestarse que el penalty, que valió el primer tanto al Español fue injustamente concedido.

Murcia.—El partido que el domingo debió celebrarse en la Condomina entre el Murcia y el Athletic de Madrid, tuvo que retrasarse al lunes por exigencias del viaje del presidente de la República.

Con la presencia del señor Alaná Zamora y un lleno enorme se disputó el encuentro, que fue un triunfo para los locales, que derrotaron al Athletic madrileño por 4 goals a 0.

Los del Athletic se presentaron con un equipo muy mediano. El primer tiempo terminó con 3 a 0. En el segundo, Murcia marcó un nuevo tanto.

Hasta ahora habíamos creído que el equipo de las alternativas era Osasuna; el Club más veleta que se podía imaginar. El Club que según el viento que soplara era capaz de ganar a un Donostia y a un Irún, y a renglón seguido perdía con el Euzkalduna o con el Izarra de Estella.

Pero ante el resultado del partido de Murcia-Athletic madrileño, hemos "descubierto" otro "cagancho". Los blanquirrojos reunidos en Madrid bajo la batuta de Urquijo, vencieron al leader de la segunda división por 110 goles! Estos muchachos pierden frente al Murcia por 4 tantos.

—¿Influirá tanto el jugar en casa? Yo me inclino a creer que en todas partes ocurren habas.

¿Jugará Gamborena en Vitoria? Llegan a nosotros noticias de que la Nacional va a ser indulgente con el Unión de Irún.

Y como prueba evidente, es muy posible que Gamborena se alinee en Mendizorrosa frente al Club Deportivo Alavés el próximo domingo, última jornada del Campeonato de Liga.

No podía ser menos. Ahora va a resultar que tras de la bofetada va a venir la "coba". Después que la derrota del Athletic bilbaíno a manos del Arenas deja expedito el título de campeón para el Madrid, va a salir la Nacional, que parece el Agente ejecutivo del Madrid, condoliéndose y como diciendo "para que veáis que no os tenemos 'tírria' os dejamos que juegue el domingo Gamborena.

—¿Que hay cosas que con azúcar "van" peor? —Lo que no podemos menos de hacer bien patente, es la actitud del Deportivo Alavés en el asunto del Irún. El Alavés se ha dirigido al Comité de la Nacional pidiendo cese la sus-

pensión decretada contra Gamborena; y esto lo ha hecho en vísperas de un partido pendiente frente al Irún y en el que se ventila el último puesto de la División.

—¿Señor Hernández Coronado... aún hay clases! —X—

Al tratar ayer del partido Osasuna-Sabadell asegurábamos que el tercer tanto había sido legalmente apuntado y no dábamos la razón de nuestra afirmación.

Hoy vemos que "Goiko" lo asegura y da las razones; pues bien, Urrizalqui nos aseguró por lo más sagrado que hay para un hombre, que él metió el pelotón con la mano. ¿No se lo vamos a creer? —X—

Bari.—Un equipo italiano, compuesto por jugadores locales, ha empatado a dos tantos con la selección nacional de Bulgaria.

Resumen de la jornada futbolística del domingo: I División: Madrid, 0; Racing de Santander, 0. Arenas, 2; Athletic bilbaíno, 1. Valencia, 5; Alavés, 1. Español, 3; Unión Irún, 1. Donostia, 0; Barcelona, 1.

J. G. E. P. F. C. P. Madrid ... 17 10 7 0 35 43 27 Athletic B. ... 17 11 3 3 47 21 25 Barcelona ... 17 10 3 4 38 24 23 Racing S. ... 17 6 6 5 34 35 18 Español ... 17 7 1 9 32 34 15 Valencia ... 17 6 3 8 37 43 15 Arenas ... 17 6 3 8 31 40 15 Donostia ... 17 6 0 11 33 34 12 Unión Irún ... 17 4 3 10 24 44 11 D. Alavés ... 17 4 1 12 21 44 9

II División: Celta, 1; Betis, 1. Oviedo, 0; Sporting Gijón, 1. Castellón, 2; Cataluña, 0. Sevilla, 2; Coruña, 0. Murcia, 4; Athletic madrileño, 0.

J. G. E. P. F. C. P. Betis ... 17 9 5 3 37 29 23 Sporting G. ... 17 9 4 4 33 23 22 Oviedo ... 17 10 1 6 42 26 21 Murcia ... 17 9 2 6 36 27 20 Coruña ... 17 9 1 7 32 34 19 Athletic M. ... 16 7 2 7 36 31 16 Castellón ... 16 7 1 8 23 32 15 Sevilla ... 16 6 1 9 25 28 13 Celta ... 16 4 2 10 29 46 10 Cataluña ... 15 2 1 12 13 30 5

III División: Racing Ferrol, 3; Nacional, 1. Osasuna, 3; Sabadell, 0.

Barcelona.—En Gerona jugaron un partido amistoso el Deportivo de Gerona y el Unión de Irún. Fue un partido jugado muy cordialmente, haciéndose más bien exhibición de juego. El resultado fue un empate a dos tantos. El Gerona ganó una copa del gobernador de la provincia, por ser de los dos equipos el que más corners tiró en el partido.

N. de la R.—Brindamos a los colegas madrileños que se "mareaban" buscando el "average" en la división, esta nueva manera de decidir los empates, algo original.

En Berazubi el Tolosa venció por tres goals a cero al Avián de San Sebastián en partido de promoción. En Rentería el Roca de Irún venció al Euzkalduna de Rentería por dos goals a cero.

El jugador de Madrid, Ateca, se encuentra muy mejorado de la lesión que se produjo el día del partido con el Español. Se encuentra hospitalizado en la clínica del doctor Puig Suveda, bajo la curación del doctor Roviralta y espera que el día 5 del próximo abril pueda salir para Madrid.

En la higa de Monreal

¡HOQUERAS...! Marzo tiene dos caras; dos enormes caras. Una de ellas, ríe y hace verdader montes y valles. Ríe con risa voluptuosa y alegre, amigable inseparable del mendigoizale romántico y de la violeta —¡la novia azul de los hijos del monte...!

Pero el sábado, marzo nos presentó su otra cara. Resulta carnavalesca sin dejar de ser terrible y de impresionar al mendigoizale que salió al monte pensando encontrar la cara que ríe.

Las diez y media. Almorzamos. El almuerzo del mendigoizale es algo especial; generalmente lo preparan sus madres con ese "algo" que meten las madres entre el pan además del huevo en tortilla.

Llueve. Alcanzamos a ver Pamplona cuando el viento rasga con fuerza las nieblas que manchan en grises el bojedal de la cima.

La nieve quiere rendirnos su tributo y en las rocas y ermita de la cumbre escribe un cuento romántico de primavera.

Ahora el mendigoizale piensa, sin duda, en esa dulce nelskatxa de ojos sin luz, de rizos de oro que conocí en Iruña uno de esos días en que también nevaba...

En un momento — el eterno momento de las descripciones rápidas— elevamos la pira de hojas y camas de haya que, al arder en llamas de infinitos juegos, anunciará a los habitantes de Euzkadi — jaimistas, republicanos, etc. — que las madres vascas saben parir centauros que forjados en la nieve y el fuego de las cumbres darán un día su vida por "Jaungoikoa eta Lege Zarra".

A los vascos no asustará la hoguera; a estos los llama, a conmemorar aquel venturoso día en que un vaso dió la vista a sus hermanos ciegos al hallar la luz que había de quitar de sus retinas las nieblas de la atrofia mucho más temibles que las que lamen las montañas de nuestro gran pueblo...

Nieblas, lluvia y nieve. Fuerte viento N. O. ataca con violencia a la montaña y pronto nos trae la noche.

Noche huracanada; de tempestad y hogueras. Las almas de los vascos que fueron parecen ayudarnos en la empresa y en alaridos de libertad desgranamos más ramaje para la pira...

A la luz de la primera bengala acuden las hijas del mal y redoblan la furia de los elementos.

Una intenciona; la hoguera no arde. Nueva intenciona y nuevo fracaso. En la parte orientada a Pamplona la hoguera no puede arder.

¡Por fin! junto al cobijo y enfrente a Izaga conseguimos prender fuego a unos hojes. Con la primera llamada, las brujas — las hijas del mal — desaparecieron en el misterio de la noche heridas de muerte por el trintzi agudo que lanzó el mendigoizale al contemplar su triunfo.

Los mendigoizales con la cara liznada y negruzca devoran las provisiones de sus mochilas. El cuadro es evocativo. Toda serie de personajes legendarios desfilan por el resplandor de las llamas.

Los mendigoizales no olvidan que tienen que descender del monte y que no han traído ni una triste linterna.

La noche es negra, muy negra; en sus lutos, salpicados de diamantes, en tierra esa belleza profana que asusta a los grandes.

Los mendigoizales llegan a Monreal desafiando las iras de la noche cumpliendo su sagrada misión.

Lonandí. Del C. A. Euzkotarra.

PELOTA

El domingo se jugó en Guernica un formidable partido, con expectación por su resultado hasta el último momento.

Jugaron el gran Rubio y Alfana contra Ubilla I y Urcelay. El partido tuvo alternativas, pero con mucha competitividad de sus partidarios.

Ayer lunes, por la tarde, jugaron Echave IV y Chapasta contra Irueta II y Artazo. Los primeros sacaban del cuatro y medio, y libre los segundos.

Con un mejor juego de Irueta II y Artazo consiguieron poner el tanteador en 13 por 7 a su favor.

A estas alturas, el aspirante a campeón, Echave IV, hubo de retirarse de la cancha por una lesión que sufrió a causa de un golpe, suspendiéndose definitivamente el partido.

Mucha animación ha sido la nota dominante.

Vitoria.—A falta de fútbol, hubo el domingo partido de pelota a mano. Se combió a base de la pareja Ulaia y Artamendi (azules), sacando del cuadro cuatro, contra Sustarra y Chiquito de Mallavia (rojos), que tenían el saque del dos.

Al principio del partido se pensó en cierta igualdad, porque no había mucha confianza en el "chatallo"; pero, ¡sí, sí! tomó la pelota, empezó a cortar y a reslar y a entrar a volea con insistencia y aunque hubo igualadas a uno y dos, en seguida se escaparon los rojos y del primer empujón sacaron cinco tantos de ventaja. Esta diferencia fue obtenida por el juego de Sustarra, que con la ventaja del saque consiguió mandar la pelota para restarla entregada y esto le hizo entrar en juego, a volea, rematando así cuatro veces magníficamente. Vista la seguridad de este delantero, el partido se vió claro. Sin embargo, la pareja contraria hizo dos nuevos tantos, y parecía que el partido iba a igualarse; pero la cosa se puso muy fea para los azules, llegando el final del partido, 22 tantos, cuando Ulaia y Artamendi sólo habían conseguido subir a siete.

La diferencia tan considerable dará idea de la desigualdad apreciada. Sustarra estuvo muy suelto, ágil y seguro, llevando la pelota indistintamente a una y otra parte, sin que Ulaia, a pesar de su buena voluntad, pudiera alcanzarla. El triunfo fue muy merecido, y al buen juego del delantero rojo hay que agregar la fe que siem-



REGORD BATIDO. Barcelona.—Esta mañana, en la piscina del Club Natación de Barcelona, la señorita Soriano batió el record de España de los 300 metros libres en 4' 42", consiguiendo rebajarlo en 15" 8-10.

AVIACION

REGORD MUNDIAL POR BOSSOUTROT Y ROSSI. Orán.—Bossoutrot y Rossi han batido el record mundial de distancia en circuito cerrado, cubriendo 10.650 kilómetros en 76 horas y 33 minutos de vuelo.

El record anterior, batido por 278 kilómetros, pertenecía a Dorel y Le Brix (10.372 kilómetros) y fue establecido a una velocidad de 150 kilómetros por hora, en tanto que el de ahora se ha conseguido a una media de 130 aproximadamente.

Bossoutrot y Rossi han hecho diversas intenciones hasta llegar a este resultado conseguido, y en otra ocasión lograron también los honores del recordmen.

Espectáculos

Fronión Euskal-Jai. A las tres y cuarto de la tarde: Irigoyen y Arce contra Guelbezu y Arrizabalaga

Salón Proyecciones. Hoy miércoles no hay función.

Coliseo Olimpia

SAGE.—Teléfono 2264. Hoy miércoles, a las 7.15 y 10.30

EL ESPIA

Un drama intenso de la presente situación rusa. Imponderable interpretación de Kay Johnson, Neil Hamilton y John Halliday. ÚNICA PROYECCION HOY

A BORDO DEL SHANGHAI y ESTRELLADOS

en español por Buster Keaton (Pamplinas). Muy cómica. No olvide este título: El doctor FRANKENSTEIN (actor del "Monstruo") ¡Pavoroso! ¡Espeluznante!

¿PORQUE SEGUIR SUFRIENDO DEL ESTOMAGO?

cuando tiene en sus manos un remedio seguro, que durante muchos años ha aliviado a miles de personas que padecen afecciones estomacales? Este remedio es la Magnesia Bisurada que alivia porque neutraliza el exceso de acidez, causa de tantos sufrimientos digestivos, que se acumula en el estómago. Media cucharadita de las de café, o 2 o 3 tabletas, de Magnesia Bisurada en un poco de agua después de las comidas combate los ardores, acedeces, pesadeces, náuseas, flatulencias y otros trastornos digestivos que son consecuencia de una acidez excesiva. La Magnesia Bisurada impide la fermentación de los alimentos y asegura su perfecta asimilación, a la vez que calma la irritación de las paredes estomacales. La Magnesia Bisurada se vende en todas las farmacias al precio de pesetas 2.65 en tabletas y en polvo a pesetas 4.15.

pre pone en los partidos su compañero zaguero, Chiquito de Mallavia.

En el frontón «Plaza-Berri de Biarritz se jugó el partido de pelota Atano III frente a Ubilla I y Lasa.

De principio Atano se hizo el amo de la cancha con tanteos de 7-4, 11-9, 16-10 y 18-12, después de haberse registrado igualadas a 1, 2, 3, 4, 7 y 9. Posteriormente se repitieron las igualadas a 18, 20 y 21, y desde este momento Atano empezó a dar muestras de habersele estropeado la mano, lo cual aprovechó el duelo para llegar al final del partido, 30 tantos, cuando el "chatallo" tenía 24.

El vizeaino Ubilla y Joséh Lasa cumplieron bien y supieron aprovechar los descuidos de Atano.

Advertisement for 'Casa Luna Estava' featuring a radio and repair services. Text: 'Cualquier clase de aparato de radio que le interese, en el precio más conveniente. La encontrará en Casa Luna Estava. ventas al contado y a plazos. especialidad en reparaciones.'

"LA PROPAGANDA MAS EFICAZ ES LA DE PRENSA, PORQUE LLEGA A SITIOS INACCESIBLES PARA OTRA CLASE DE PROPAGANDA".

PRECIOS DE SUSCRIPCION En Navarra: Tres meses, 6 pesetas; Seis meses, 12; un año, 24. Fuera de Navarra: Tres meses pesetas, 7,50; seis meses, 15; un año 30. En el extranjero: Seis meses, 25 pesetas; un año, 50. América, 50 pesetas al año.

# La Voz de Navarra

## INFORMACION DEL EXTRANJERO

### Cunde el movimiento antisoviético en Moldavia y Ucrania

Se lanza al mercado una emisión de Bonos del Tesoro Italiano por mil millones al 5%. Hay rumores de que Uriburu se batirá con Alvear en París. Las Compañías americanas bajan los pasajes de cámara. Aumenta el número de parados en Estados Unidos

#### CUENDE EL MOVIMIENTO ANTISOVIEETICO EN MOLDAVIA

Bucarest. — Los campesinos de Ucrania y Moldavia, siguen llevando a iniciativa del ataque en sus numerosos encuentros con los destacamentos soviéticos. El movimiento se va generalizando y las tropas soviéticas se unen a los rebeldes contra el Kremlin.

#### LOS SOVIETS MONTAN CENTROS DE ESPIONAJE EN LA FRONTERA RUMANA

Bucarest. — La Policía acaba de descubrir cerca de Chisinau (Bessarabia) un importante centro de espionaje soviético.

#### UN CORREO QUE INTENTABA PASAR A RUSIA POR EL DNEISTER, HA SIDO HERIDO POR LOS CENTINELAS RUMANOS.

Se han practicado varias detenciones. Un correo que intentaba pasar a Rusia por el Dneister, ha sido herido por los centinelas rumanos. Se le encontraron importantes documentos.

#### LOS COMUNISTAS CONTRA LOS SOCIALISTAS DE ESCOCIA

Dundee. — Se han producido sangrientos incidentes en un mitin laborista. Los comunistas se introdujeron en la sala donde se había de celebrar el acto y provocaron a los oradores.

#### COMO CONSECUENCIA SE ENTABLO UNA VERDADERA BATALLA CAMPAL QUE TERMINO CON LA INTERVENCIÓN DE LA POLICIA, QUE LLEVO MUCHOS ESFUERZOS LOGRO DESPEJAR EL LOCAL.

Gineco de los asistentes resultaron gravemente heridos.

#### ¿UN LANCE DE "HONOR"?

Buenos Aires. — El periódico bonaerense "Crítica", en su edición del domingo por la tarde, afirma que el ex gobernador Uriburu, que ha llegado esta tarde a París, tendrá probablemente un lance de honor con el ex presidente de la República Argentina señor Alvear.

Recuerda el periódico que el señor

#### PARA LOS SIN TRABAJO DE FRANCIA

París. — El Senado, después de una amplia discusión, aprobó por unanimidad de votación, la concesión de un crédito de doscientos millones de francos con destino a cooperar en la obra de defensa de los obreros en paro forzoso.

#### NUOVO EMPRESTITO ITALIANO DE MIL MILLONES AL 5 POR 100

Roma. — El Consejo de ministros ha autorizado la emisión de la sexta serie de los bonos de Tesoro de 5 por 100, que ascenderán a mil millones.

Los nuevos bonos son iguales a los precedentes de las cinco series emitidas, y estarán dotados de los mismos premios, o sea, cada año dos premios de medio millón de liras, cuatro de 100

#### EL SENADO APRUEBA LA SUPRESION DEL PATRON ORO

Santiago de Chile. — Por dieciséis votos contra seis, el Senado ha aprobado los términos generales del proyecto de ley referente a la supresión del patrón oro.

#### BAJA EN LOS PASAJES DE CAMARA, EN LAS EMPRESAS TRANSATLANTICAS AMERICANAS

Nueva York. — El "New York Herald" dice haber de fuente oficial que las compañías transatlánticas van a hacer una importante rebaja en el precio de sus pasajes.

Por su parte la Norddeutscher Lloyd está a punto de introducir en sus pre-

#### AUMENTA EL NUMERO DE PARADOS EN AMERICA

Washington. — Mister William Green, presidente de la Federación Americana del Trabajo, calcula que el número de obreros parados en los Estados Unidos es en la actualidad de ocho millones. También calcula que el aumento de obreros colocados, que todas las primavera temas su registro, es mucho menor que en años anteriores, y por lo tanto, pide se haga un supremo esfuerzo para continuar el socorro que ahora se viene facilitando a los desocupados.

#### TRAGEDIA EN NIZA

Niza. — El príncipe Ben Ayad Mardit y su compañera la señora Kusti Nontenssen han sido encontrados en su cuarto del hotel de Cap Ain el primero gravemente herido y la segunda muerta.

#### LA GUERRA CHINO-JAPONESA EL JAPON NO DEJARA NI A LA SOCIEDAD DE NACIONES NI A LAS POTENCIAS INTERVENIR EN SUS ASUNTOS

Tokio. — El periódico "Nichi" publica una declaración del general Araki, Ministro de la Guerra, en la que manifiesta éste que el Japon está decidido a que sea éste el último conflicto que venga a turbar la paz en el Extremo Oriente. Ha manifestado además que el Japon no consentirá que ni la Sociedad de Naciones ni las otras potencias se inmiscuyan en sus asuntos.

Después de hacer resaltar que la autoridad de la S. D. N. está pasando por una dura prueba, el general Araki recomienda que se espere a la publicación del informe de la Comisión internacional de encuesta en Manchuria.

Si se desliza de éste que se sigue

Caja de Ahorros de Navarra CON LA GARANTIA TOTAL E ILIMITADA DE LA EXOMA. DIPUTACION Colaboradora del Instituto Nacional de Previsión Libretas ordinarias a la vista... 3.50 por 100 Imposiciones anuales... 4.25 " " Imposiciones semestrales... 3.75 " " Cuentas corrientes a la vista... 2.50 " " Seguros sociales.—PENSIONES a los 65, 60 ó 55 años a capital cedido y a capital reservado.—RENTAS INMEDIATAS.—CAPITALES HERENCIA. DOTES INFANTILES.—HOMENAJES A LA VEJEZ.—Bonificaciones a los imponentes. Oficinas: PALACIO DE LA DIPUTACION SUCURSALES: Alsasua, Aoz, Arriba, Alfo, Caparrosa, Carcastillo, Cascaute, Corella, Echalar, Elizondo, Estella, Irurzun, Isaba, Leiza, Lezaola, Lodosa, Los Arcos, Marcella, Sangüesa, Santesteban, Tafalla, Tudela, Viana y Vera del Bidasoa.

## AYER EN EL CENTRO VASCO

Ante numerosa y lucida concurrencia, sobre todo de emakumies, dió ayer don Jesús de Aranzadi, la correspondiente lección del curso de Historia Vasca.

Hace un suculento y sabroso exordio, en el que recalca la idea de ir conquistando paulatinamente pero con obstinada constancia el convento de todo el pueblo vasco, pues mientras no se consiga esto, no nos tenemos dignos al ideal que propugnamos.

Baliza la materia de esta lección en la anterior y vamos viendo como en medio de los ataques continuados de los diversos pueblos se mantiene inalterable el templo de las libertades vascas. Ahora es el poderoso imperio franco, el Sacro Imperio, con Carlomagno a la cabeza el que pretende hacer moza del frugal y austero pueblo vasco.

Atraviesa el Pirineo, el emperador de los francos, con sus magníficas y poderosas huestes, comete un sacrilegio sangriento y se llega hasta Zaragoza.

Pero los vascos al verse ofendidos, esperan el retorno del orgulloso emperador y en Bayona, lo derrotan por completo no dejando quien se llorara la catástrofe.

Y el orgulloso de aquí, que no tenía en el mundo, tal vez más que un rival digno por su poder, se vió abatido por los indómitos habitantes de Vasconia.

Exponia, a continuación, la invasión saracena en la península, y algunas incursiones de los árabes en Vasconia de donde también salieron malparados.

Por aquí entonces fué cuando en el país vasco apareció la institución de la monarquía, figurando los primeros reyes de este pueblo, cuya capital era Iruña. Hasta entonces el pueblo vasco se había regido durante muchos siglos democráticamente por medio de sus Juntas de Ancianos.

Agradable es, en verdad, la oratoria de don Jesús de Aranzadi, que sabe hablar, con imbuible maestría, con vivos colores, con los que lleva la emoción de los momentos trágicos, al sentimiento de los oyentes, los bellas cuadros de la historia de nuestro pueblo.

Domingo Beunza Saez Procurador de los Tribunales Goya, 24—Tel. 57242.— Madrid

## En Euskal-Jai

Ayer se jugaron los acostumbrados partidos de pelota en Euskal Jai.

En el primero lucharon Azeoitia y Mora, contra Salsamendi y Yanci.

El partido no ofreció gran interés, pues el dominio siempre estuvo de parte de Azeoitia y su compañero, que resultaron vencedores.

Los vencedores quedaron en 36 tantos para 50.

Azeoitia y Yanci, uno en cada bando jugaron muy bien. Mora cumplió. Salsamendi estuvo muy flojo y desacertado.

A segunda hora, Abrego II y Mina, que jugaron mucho y bien, vencieron por tres tantos a Patricio y Arbeloa.

Luis M. de Ubago Dentista Mayor núm. 2, segundo. Teléfono núm. 2791 Horas: de 10 a 1 y de 3 a 8 Antes Nueva 73, 1.—Pamplona

Máquinas de escribir Se arreglan y se limpian toda clase de máquinas de escribir a precios módicos. Los encargos en la Funeraria de Ciga Zapateria, 56 PAMPLONA Tel. 2715

FERMIN GORTARI Garganta, Nariz y Oído ZAPATERIA, 52.º

Ignorando el verdadero estado de la cuestión, el Japon habrá no ya de abandonar la S. D. N. sino oponerse resueltamente a que la autoridad de la Asamblea intervenga en las cuestiones del Extremo Oriente.

## "LA VOZ" EN LAS MERINDADES

Sangüesa Aoz DE SANGÜESA

Con tiempo espléndido ha transcurrido la Semana Santa en esta ciudad. Las funciones, que cada año se celebran alternativamente en las dos parroquias, han sido este año en la de Santa María, excepto la ceremonia del "Mandato" que siempre se celebra en la iglesia del Carmen que es la del Hospital.

Todas las funciones han sido más concurridas que otros años. Los sermones cuaresmales han estado a cargo del R. P. Gumersindo de Estella, Capuchino; y no se podrá quejar el orador de que ha tenido pocos oyentes. Es consolador el gran número de hombres que han acudido a escuchar la divina palabra, viéndose multitud de jóvenes. El día de mayor concurrencia fué el domingo de Pascua; habría en el amplio templo de Santa María cerca de dos mil personas, siendo hombres la mayor parte. Ese día culminó el entusiasmo del predicador, que dijo un discurso vibrante acerca del triunfo de Jesucristo y del Cristianismo.

En el antiguo Colegio de las Hijas de la caridad, que se hallaba deshabitado desde hace año y medio, ha sido ocupado por cuarenta alumnos del suprimido Colegio de Xavier, habiendo sido designado para Rector don Higinio Barado, arcipreste y párroco de la de Santiago de esta ciudad. Los sangüesinos han acogido a los ex alumnos de Xavier con gran simpatía y cordialidad; y son muchísimas las familias que les han favorecido prestándoles camas, etc.

Desde la supresión de la Compañía moran entre nosotros los Padres Olaguera, Garrido y Larrela, alojados en las casas de don Germán Huarte, don Joaquín Ciriza y señorita Asunción Ibáñez respectivamente. Otro jesuita hermano Julián reside en el Convento de Capuchinos.

### Viajes

Ha estado esta semana en nuestra ciudad la señorita Antonia Zuza, de la distinguida familia de los Zuza, de Irujoqui, hermana de doña Teresa, muy estimada en Sangüesa.

También se encuentra entre nosotros doña Filomena Gil, hija del prestigioso maestro don Luis, también muy apreciada en Sangüesa, donde lleva muchísimos años ejerciendo labor educadora con sumo acierto.

Ayer y hoy habrán ingresado en la cárcel tres jóvenes jaimitas que se

### DE SANGÜESA

niegan a pagar la multa de doscientas cincuenta pesetas impuestas por el Gobernador, ¿No hubiera sido de más ejemplaridad que pagasen la multa los provocadores?

Sirvales de aviso a los jóvenes capullos para que se acostumbren a contestar con el desprecio a los insultos inconscientes.

Para asistir a las fiestas de "El Día de la Patria" se trasladó el sábado a Bilbao el prestigioso caballero don Agustín Blanco, alcaide de esta ciudad, con algunos patriotas entusiastas.

### DE AOIZ

#### EL VIERNES SANTO

No sé si mi torpe pluma podrá dar relación detalladamente de todos los actos celebrados en el día de Viernes Santo, porque fué tanta la emoción que experimentamos al ver que, así como el César levantó el arco de triunfo, nosotros levantamos el monumento donde realmente estaba el cuerpo y sangre del que solo por amor murió por libertar a la humanidad de la esclavitud.

Si, fué emocionante al ver que todo el pueblo en masa con velas y banderas estaba decidido a acompañar al Rey de Reyes, mas el tiempo no lo permitió, pero nuestro corazón acompañó a Aquel que, como a un monarca lo llevaban por las calles, a Aquel que estado a la columna fué villanamente azotado, a Aquel que agonizaba estaba en la Cruz, y como dijo el prefeza "podían contárselos todos sus huesos", a Aquel, pues que desfigurado en su rostro por tanto tormento dijo: "Perdónales, Señor, que no saben lo que se hacen".

¡No os buréis, impíos! Tened presente el fin de todo perseguidor de Cristo. Recordad la Revolución Francesa. Aquellos franceses que insistieron en irrisión a Dios y sus mandamientos en periódicos, en cuadernos y en obras científicas. Se hizo burla de la Religión, se la puso en ridículo y la semilla que una ciencia impía y una prensa irreligiosa habían sembrado en el corazón del pueblo brotó y dio sus frutos.

Las costumbres de los franceses se corrompían. La libertad, la libertad, el desorden moral bajaron de las clases inferiores del pueblo. Cuando se vió la Francia separada así de Aquel que es el Señor de la vida, el manantial de toda felicidad, cuando cesó de reconocer a Dios, entonces estalló la más terrible de las revoluciones. Un ejército de furias que parecían salidas del infierno hundió al país en un caos de muertes, de sangre y de ruinas. El orden desapareció por completo; los más horribles crímenes fueron cometidos a la luz del sol; los

inocentes fueron inmolados a millares; vida, propiedad, honor, nada fué respetado, todo fué la presa de seres indignos del dictado de hombres.

Perdóname, amable lector, que haya recordado esta historia; mi único fin es dar a conocer que en esta Villa de Aoz hay religiosidad lo demostró el día de Viernes Santo acudiendo todo el pueblo en masa a los actos religiosos, y más todavía en el día de Pascua que muy poquitos dejaron de aproximarse a la sagrada mesa a recibir la Divina Majestad.

Doy mis más expresivas gracias por el respeto y cordura con que lo hicieron.

Francisco López Garza Aoz y abril, 1932.

Olite-Tafalla DE PERALTA

### LOS DIAS DE LA SEMANA SANTA Y LAS PASCUAS DE RESURRECCION

Las primeras transcurrieron dentro del respecto que merecen tan señalados días, santificados por la conmemoración de la Pasión y Muerte de Nuestro Señor Jesucristo.

Nuestra Iglesia parroquial solemnizó todos los actos con extraordinaria brillantez sumándose a ellos el pueblo en masa; pues ya desde el miércoles, en que dieron principio los oficios de Tinieblas y el Miserere, el templo ofrecía un aspecto imponente y hermoso, figurando todos los Pasos de la Muerte y Pasión, como también el Hermoso Monumento, donde ha permanecido varias horas el Cuerpo del Divino Jesús Sacramentado.

### JUEVES SANTO

El pueblo católico no quiere, no puede, no le es posible, pese a quica pesa, consentir que estos días no sea de devoción y de respeto por parte de las gentes.

Un dicho dijo fué incitante el desfile de feligreses que a todas las horas acercáronse al templo, para desagraviar a Jesús Sacramentado.

Pero esto pasará, como pasa todo lo falso, y el pueblo seguirá siendo el de siempre.

### LA PROCESION DE JASOS ANTERIORES

Los Pasos que en dicha procesion han figurado durante varios siglos en la tarde de Jueves Santo eran por el orden siguiente:

- 1. Cruz Alzada. 2. Los doce Apóstoles. 3. San Juan. 4. La Oración del Huerto. 5. La Columna. 6. Ecce Homo. 7. La Verónica. 8. Santo Cristo de la Cruz acostada. 9. Jesús clavado en la Cruz. 10. Mater Dolorosa.

Cerraban la procesion el cabildo parroquial y las autoridades todas, con la banda municipal, que ejecutaba marchas fúnebres; este año, como he dicho, desgraciadamente no hemos tenido la dicha de ver esta conmovedora procesion, a pesar de que la no celebracion fué censurada por la mayor parte del vecindario, pues Peralta, gracias a Dios no ha aportado sus viejas creencias.

### HORA SANTA

Este mismo día de la Eucaristía, por la noche, a las nueve, tuvieron lugar los actos dedicados a la Hora Santa, organizados por la Asociación de los Jueves Eucarísticos.

A este acto acudió tanta gente, que no cabía en el amplio templo, resultando un verdadero acontecimiento de religiosidad y de homenaje al Rey de Cielos y Tierra. Dirigió la palabra nuestro infatigable y querido párroco el sacerdote don José Boneta Oses, con su elocuencia habitual.

### VIERNES SANTO

En las primeras horas de la mañana el Santo Sagrario, iluminado extraordinariamente, estaba cercado de la multitud, que acudió para adorar al Cuerpo de Jesús.

Por la tarde de ese día hubo, como siempre, Maitines, Miserere y sermón. Tampoco este día hubo procesion. La del Santo Entierro se celebró hasta el año de 1931, y constaba de los siguientes Pasos:

- 1. Cruz Alzada. 2. Las Siete Palabras. 3. San Juan. 4. Santo Sepulcro. 5. La Madre de los Dolores.

no haberse celebrado las procesiones, las manifestaciones de fe, piedad y entusiasmo religioso de este pueblo han sido mayores que nunca.

Sempre guardaremos profundo recuerdo de la Semana Santa del año 1932, y quejé Dios que el próximo año no tengamos que hablar de "circunstancias".

### PASCUAS DE RESURRECCION

Por doquiera se oye el alegre cántico de Aleluya, pues ha resucitado Nuestro Redentor. Algrémomos, la Iglesia canta triunfalmente la Resurrección, viste con vistosas galas y los hijos del pueblo cantan y la alegría es general para celebrar esta Pascua. Se oyen chapuzinos, vollos de campanas y ha desaparecido el manto de luto y amargura.

### EL CORRESPONSAL

Peralta Marzo 1932.

### EN MILAGRO

Con solemnidad y animación extraordinaria tuvo lugar el domingo la fiesta de la inauguración del Sindicato de Trabajadores.

Dióse comienzo a ella con un alegre volteo de campanas y misa de comunión, a la que asistieron los socios del Sindicato, pues para ser trabajadores y para laborar por el mejoramiento moral y material del obrero, los socios del Sindicato de Milagro no creen que les estorba, ni mucho menos, el tener creencias religiosas, el practicarlas y el confesarlas públicamente.

Es que los obreros no tienen acaso espíritu y por tanto alma como los demás? En dicha misa predicó, con su celo habitual, don Marcelino Azpiroz.

Después tuvo lugar la misa mayor, a la que asistieron parte de los concejales, una comisión de la Cooperativa de Agricultores, y además la Junta y socios del Sindicato.

La solemnidad religiosa fué muy hermosa, cantándose en ella una de las más inspiradas misas de Perosi, muy bien dirigida por el organista.

Después de la misa se trasladaron a los locales del Sindicato las personalidades eclesásticas y civiles que a ella habían asistido, más la Junta y socios, a todos los cuales se les obsequió con pastas y licores.

Hubieron los socios que hablase don Luis, y este accedió a ello, pronunciando un sentido y elocuente discurso acerca del compañerismo que entre todos debe reinar, y terminando con vivas a Navarra, que fué estruendosamente ovacionado.

y el selecto concierto que ejecutó la orquesta.

En resumen; un día de gran animación, alegría, sano y verdadero compañerismo, en unión de las personalidades de más relieve y consideración social en el pueblo.

Excuso decir que el Sindicato se propone realizar una sólida y constante campaña de mejora y defensa del trabajador.

Conste mi felicitación y aplauso al Sindicato.

Milagro y Marzo 1932.

Estella DE ESTELLA En Merkatondoa

Grande era la expectation que había despertado en esta ciudad el partido entre el Harra y el Erri Berri, dada la rivalidad que entre estos dos clubs tan destacados en el campeonato navarro, existe.

Bastó el sólo anuncio del encuentro para que el campo presentase un bonito aspecto. Es de extrañar la tonadeta antirreglamentaria del Club de Olite, no presentándose en el campo; protestamos energicamente de este proceder que necesariamente repercutirá en contra de la afición navarra. Esperamos que el Erri Berri sabrá dar una explicación de su falta de comparecencia en el campo, y que si no la diera, la Federación sabrá imponer la sanción pertinente.

Pamplona DE ADIOS De sociedad

El primer día de Pascua se leyó la única amonestación de la elegante señorita Juana Sanmartín y Marín de Morentin, hija de don Jacinto y Doña Casimira, ricos propietarios de este lugar, mis particulares amigos, quien contraerá matrimonio con el apuesto joven de Barbarin, don Abdón Marín de Morentin, en la iglesia parroquial de San Saturnino de Pamplona, el próximo jueves, actuando de ministro del Señor, don Martín Sanmartín, párroco de Riezu, y Mo carnal de la novia.

A las muchas felicitaciones recibidas no es posible faltar la del cronista.

Enhorabuena y a cumplir los Mandamientos, único medio de conseguir el gran fin a que la inmensa mayoría aspiramos.

Adiós, 28 de Marzo de 1932.

El Corresponsal.